

Volkszeitung

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei Polens.

Nr. 245. Die „Lodzer Volkszeitung“ erscheint täglich morgens, an Tagen nach einem Feiertag oder Sonntag mit...

Schriftleitung und Geschäftsstelle: Lodz, Petrikauer 109. Telefon 136-90. Postfachkonto 63.508.

Anzeigenpreise: Die nebengefaltene Millimeterzeile 15 Groschen, im Text die dreigefaltene Millimeterzeile 60 Groschen. Stellengefühe 50 Prozent, Stellenangebots 25 Prozent Rabatt.

Morgen Pan-Europakonferenz.

Genf, 6. September. Die vom französischen Außenminister einberufene Paneuropakonferenz der 26 europäischen Staaten wird, wie nimmehr feststeht, am Montag, den 8. September, nachmittags, eröffnet werden.

Briand's feinerseits den Standpunkt der englischen Regierung zum PanEuropa-Gedanken darzulegen. Als dritter Redner der großen europäischen Mächte wird dann, wie man annimmt, der deutsche Reichsaussenminister Dr. Curtius Stellung nehmen.

Briand läßt seinen Pan-Europlan fallen?

Paris, 6. September. Das radikalsozialistische Organ „Republique“ bringt eine Nachricht der Genfer „Journal“, nach der Briand seinen Plan für die Schaffung der Vereinigten Staaten von Europa vorläufig habe fallen lassen und sich bereit erklärt habe, noch einige Zeit zu warten, bis die Frage von neuem aufgerollt werden könne.

Die Großindustrie will keine Sejmwahlen.

Sie fordert eine unbeschränkte Diktatur.

In Lodz erscheint seit einigen Jahren ein Wochenblatt unter dem Titel „Pravda“. Hinter dem Blatt steht die Lodzer Großindustrie, richtiger gesagt, die Herren aus dem Stenenshaus in der Petrikauerstraße.

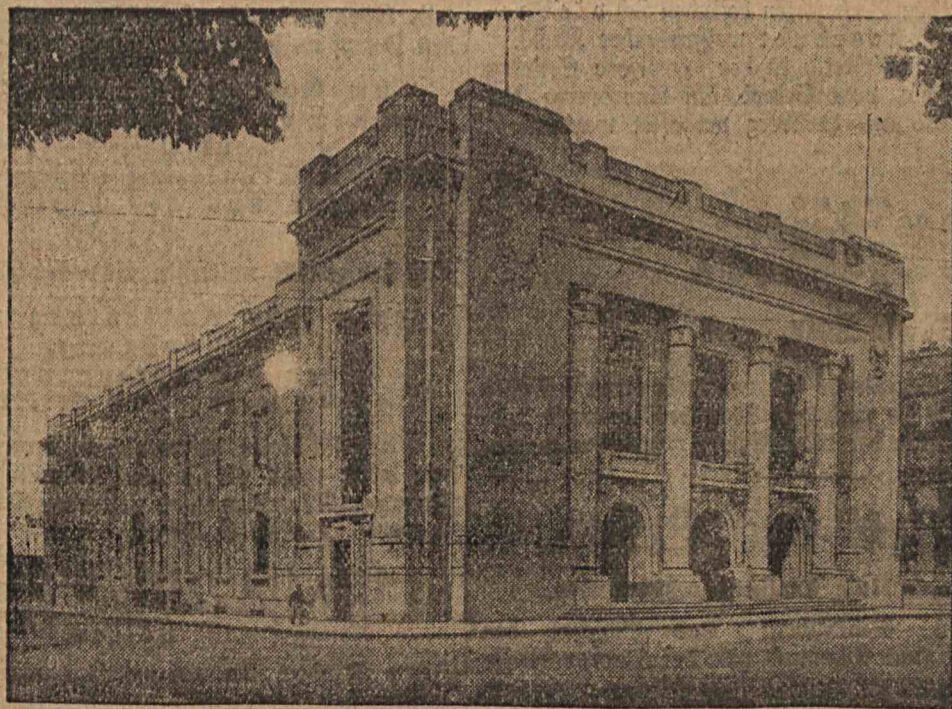
Als das Wochenblatt gegründet wurde, stellte man ihm die Aufgabe, die Interessen der Lodzer Industrie überhaupt, besonders aber die Interessen der Großindustrie dadurch zu wahren, daß durch das in der „Pravda“ geschriebene Wort die Regierung in Warschau auf die Nöte der Industrie in Lodz aufmerksam gemacht werde.

Die Nachmaizzeit und die in der Folge eingetretene Anlehnung der Regierung an das Großkapital und die Großindustrie hat auch auf die „Pravda“ einen Einfluß ausgeübt. Das Wochenblatt gefällt sich seit längerer Zeit in der Rolle eines politischen Blattes. Es drückt die Meinung der Industrie in politischen Fragen, selbstverständlich in konservativem Sinne.

Gestern äußerte sich die „Pravda“, also die Lodzer Großindustrie, zu den letzten politischen Ereignissen im Lande. Ein ungenannt gebliebener Verfasser (für die Redaktion zeichnet ein Herr B. Zielina) nimmt Stellung zur Sejmauflösung und bespricht die dadurch entstandene Lage. Er findet natürlich alles, was seit 1926 getan wurde, in bester Ordnung und kommt zu dem Schluß, daß Sejmarschall Daszynski eine traurige Rolle gespielt habe.

Nun, wir können es ja den Lodzer Industriellen nicht verargen, wenn sie die unmöglichsten Sachen und Argumentationen benutzen, um für sich Wahlstimmung zu machen. Der Artikel würde uns weiter nicht interessieren, denn wir haben uns schon daran gewöhnt, daß man aus den Maßnahmen der Diktatur in Polen eine Tugend oder gar ein Programm und dazu ein ideales macht.

Der ungenannte Artikelverfasser stellt sich auf den Standpunkt, daß die Wahlen gar nicht nötig seien. Denn wozu auch? stellt er die Frage. Billudski bleibt am Ruder, ob die Wahlen so oder anders ausfallen. Mit dem gegenwärtigen Sejm hatte er den Kammern gehabt, daß derselbe in seiner Wahrheit zu seinen Anordnungen stets Nein sagte.



Hier tagt die Vollversammlung des Völkerbundes. — Das Palais Electoral in Genf.

Nachdem der bisherige Sitz des Völkerbundes, der Genfer Reformationsaal, weder in räumlicher noch in hygienischer Hinsicht den Bedürfnissen genügt, hat der Völkerbund bis zur Fertigstellung des neuen Völkerbundgebäudes das Palais Electoral als Tagungsstätte gewählt.

Das neue Interview mit Billudski.

Die heutigen Blätter der polnischen und deutschen Sanacja-Presse veröffentlichen wieder ein Interview des Schriftleiters Niedziński mit Marschall Billudski. In diesem Interview versucht der Marschall sich in gewohnter Weise mit den Abgeordneten und im Zusammenhang damit auch ganz besonders mit der Wahlordnung auseinander zu setzen.

Die Diäten für das Sejm- und Senatspräsidium, so jagte Billudski, werde er nicht auszahlen, da die Verfassung eine Auszahlung der Diäten nicht vorsieht. In seinem Interview beschimpft der Marschall alle Parlamentsmitglieder, die, wie er sagt, in den Gastwirtschaften, Hotels und Bordells Schulden hinterlassen hätten.

# Achtung, deutsche Wähler von Ruda-Pabianicka!

## HEUTE fällt die Entscheidung über die kommende Stadtwirtschaft!

Informationen an die Wähler jeder Art werden erteilt in den Informationslokalen:

Górnastrasse 43 (im Parteilokale),  
Staszycza 44 (bei Gustav Sauter),  
Łącznastr. 1 (bei Adolf Neugebauer).

Wer für eine gesunde und planmässige Stadtwirtschaft ist,  
Wer für gerechte Steuerverteilung eintritt,  
Wer seine Bürgerrechte verteidigen will,  
Wer für soziale und kulturelle Fürsorge ist,  
Wer die Interessen des werktätigen Volkes ehrlich vertreten haben will,

der wähle HEUTE  
nur für die Liste

# 15

eine ganz kleine Sache, wenn noch vor den Wahlen die Verfassung und die Wahlordnung durch Dekret des Staatspräsidenten geändert werden. Also ist die Industrie davon überzeugt, daß in aller nächster Zeit ein Staatsstreich kommen muß, dem Verfassungsänderung und Aenderung der Wahlordnung ohne Sejm sind nichts anderes als ein mit Gewalt durchgeführter Staatsstreich.

Es bleibt uns, angesichts dieser lauterer Sprache der Herren Besitzer von Spindeln und Webstühlen nur das eine zum Nachdenken übrig: Ist das, was die „Pravda“ schreibt, nur ein sehnlicher Wunsch der Herren Scheibler, Grohmann und Poznaniski, oder ist der Artikel das Resultat eines Winkes von oben. Im letzteren Falle kann die Taktik so berechnet sein, daß man während der Wahlen sagen kann: Schaut mal — uns jagt die Opposition, daß wir die Interessen der Magnaten verfolgten, die die offene Diktatur erstreben. Wir, die Sanacja, sind aber viel demokra-

tischer. Wir machen nicht das, was die Konservativen haben wollen. Seht — wir lassen das Volk sprechen.“

Wie dem auch sei, ob die „Pravda“ nur einen Wunsch ausdrückt, oder bestellte Arbeit leistet, für uns ist eine Tatsache interessant: Neben Lohndrückerei, neben Verelendung der Massen, wollen die Herren Großindustriellen auch jede politische Unterdrückung der Volksmassen. Sie möchten sehr gern einen Krutik haben.

Es ist gut, daß die Industrie, die doch mit dem Sanacjalager in den Wahlkampf marschieren wird, und die einen großen Teil der Wahlkosten dieses Lagers tragen wird, eine offene Sprache redet. Die Arbeiterschaft muß es wissen, wie sie sich zu der Sanacja zu stellen hat. Der 16. November wird die Volksabstimmung sein, sofern diese Wahlabstimmung nicht durch Gewalt und rücksichtslos Maßnahmen verhindert wird.

## An die Leser und Freunde der „Lodzger Volkszeitung“!

Am vergangenen Sonntag haben nationalistische Banditen aus Anlaß einer „patriotischen“ Kundgebung einen

frechen Ueberfall

auf das Lokal unserer Redaktion und Administration verübt. Der seit längerer Zeit geschürte

Haß gegen alles was deutsch ist, hat sich in blinder Zerstörungswut gegen eine deutsche Zeitung gerichtet. Man hat unsere Schilder zertrümmert und sämtliche Fensterscheiben demoliert. Unser Blatt, das als Arbeiterzeitung in dieser schweren Zeit ringen muß, hat einen materiellen Schaden erlitten, den uns niemand ersetzt, weil man die Schuldigen nicht ermitteln kann.

Die Anstifter der deutschfeindlichen Ausschreitungen haben mit voller Absicht die Witte des nationalistischer Böbels

gerade gegen unser Blatt

gerichtet, weil die „Lodzger Volkszeitung“ sich trotz aller Verfolgungen niemals gescheut hat, die Wahrheit zu schreiben, und alle nationalistischen Machenschaften immer mit scharfen Worten angeprangert hat. Die Heizer und Deutschensresser sehen in uns mit Recht

ihren gefährlichsten Gegner,

weil wir ihnen immer die Maske vom Gesicht zerren und ihre dunklen Ziele aufdecken. Weil wir immer für Freiheit und Verständigung eintreten, sind wir den Schürern des Völkerrasses ein Dorn im Auge.

Man will uns vernichten

und schreckt selbst vor Gewalttaten schlimmster Art nicht zurück.

Wir aber werden allen Angriffen und Gewalttätigkeiten zum Trotz

von unserem Platz nicht weichen.

Wir lassen uns nicht einschüchtern und werden unentwegt den Kampf weiterführen,

um Gerechtigkeit und Freiheit,  
um die volle Gleichberechtigung des deutschen Volkes,  
um die Erhaltung unserer deutschen Kultur und des deutschen Schulwesens.

Wir sind gewillt, weiterhin mit voller Energie anzukämpfen

gegen jede Ausbeutung und Unterdrückung,

gegen die Verheugungspolitik,  
gegen Krieg und Militarismus.

Um in dieser schweren Zeit durchzuhalten, brauchen wir aber mehr als je die Unterstützung aller unserer Freunde. Allen Angriffen und allen Verfolgungen werden wir mutig die Stirn bieten,

wenn sich unsere Freunde in geschlossener Front hinter uns stellen.

Jeder Schaden, der uns zugefügt wird, kann gutgemacht werden durch eine verstärkte Mithilfe an der Ausbreitung unseres Blattes. Daher richten wir in dieser ernsten Stunde

den Appell an unsere Freunde

in Stadt und Land, den Bestand unseres Blattes zu sichern, uns treu zu bleiben in schwerer Zeit, uns neue Leser zuzuführen und die „Lodzger Volkszeitung“ im ganzen Volke zu verbreiten. Wir bitten unsere Freunde, im Kreise ihrer Bekannten und Arbeitskollegen eine

verstärkte Werbetätigkeit

einzuleiten, um unser Blatt so zu festigen, daß keine feindliche Gewalt es vernichten kann.

Freunde der „Lodzger Volkszeitung“! Eure Antwort auf den brutalen Ueberfall sei die Erhöhung der Abonnentenzahl unseres Blattes! Gebt den Beweis, daß Ihr Euch das selbstgeschaffene Kampfesorgan nicht rauben lasst!

Der Verlag und die Redaktion  
der Lodzger Volkszeitung

## Die Forderungen der indischen Nationalisten.

### Friedensverhandlungen dadurch abgebrochen.

London, 6. September. Der Schriftwechsel, der dem Zusammenbruch der Vermittlungsverhandlungen mit Gandhi führte, ist veröffentlicht. In dem Brief an die Unterhändler erklären die nationalistischen Führer, daß keine Lösung zufriedenstellend sein könne, die nicht das Recht Indiens anerkenne, sich vom britischen Weltreich zu trennen. Ferner verlangen die indischen Führer eine nationale Regierung, die nur dem indischen Volke gegenüber verantwortlich ist und die Kontrolle über die Verteidigung Indiens und alle wirtschaftlichen Fragen haben soll, während der Simon-Bericht ausdrücklich die Verteidigungsfrage der englischen Herrschaft vorbehält. Alle Forderungen Englands sollen in Zweifelsfällen einem unabhängigen Schiedsgericht vorgelegt werden. Bei Annahme dieser Bedingungen würden die nationalistischen Führer den Boykott gegen ausländische Textilwaren und Alkohol sowie die ungesetzliche Herstellung von Salz fortsetzen. Ferner verlangen sie eine Amnestie für die politischen Gefangenen, sofern sich diese keiner Gewalttätigkeiten schuldig gemacht haben.

Der Vizekönig, dem dieser Brief übermittelt wurde, versprach sich keinen Nutzen von weiteren Verhandlungen,

da er die Annahme der Forderungen für unmöglich hielt. Er war aber bereit, im Falle der Einstellung des Feldzuges, des zivilen Ungehorsams die erlassene Notverordnung aufzuheben, ohne jedoch eine Zusicherung geben zu können, daß alle politischen Gefangenen befreit würden.

London, 6. September. In Lahore hat die Polizei in einem Hause 14 Bomben entdeckt um dist bei dieser Gelegenheit neuerdings einer Geheimorganisation auf die Spur gekommen, die einen ganz erheblichen Umfang hat.

### Weitere Verhaftungen ehemaliger Sejmabgeordneter und Senatoren.

Wie polnische Zeitungen berichten, hielt eine Patrouille des Grenzschutzkorps an der sowjetrussischen Grenze 25 Kommunisten an, die sich bemühten, über die Grenze zu entkommen. Unter den Verhafteten befinden sich vier gewesene Sejmabgeordnete weißrussischer Klubs.

Wie die PWT berichtet, ist der gewesene Senator Mikolaj Chinczyn vom Selwoh auf Anordnung des Untersuchungsrichters aus Lemberg verhaftet worden.

## Eine Stadt ist zerstört.

### Das Unglück über San Domingo. — 3000 Tote.

New York, 6. September. Wie aus San Domingo gemeldet wird, ist die Zahl der Todesopfer nach dem verheerenden Wirbelsturm bereits auf 1200 gestiegen. Die Gesamtzahl der Todesopfer wird aber auf mindestens 3000 geschätzt. Die obdachlose Bevölkerung schläft in den Kirchen und in den von der Zerstörung verschont gebliebenen öffentlichen Gebäuden. Überall auf den Straßen sind fliegende städtische Küchen aufgefahren, die Essen und Nahrungsmittel verteilen. Von den 10 000 Gebäuden in San Domingo sind nur 400 erhalten. Der Rest ist entweder ganz oder zum größten Teil zerstört. Das Innere des Landes ist noch immer von San Domingo abgeschnitten. Ueber die Stadt ist der Belagerungszustand verhängt.

### Belagerungszustand in Buenos Aires.

New York, 6. September. Der nach dem Rücktritt des Präsidenten Frigoyen durch den Vizepräsidenten Martinez über Buenos Aires verhängte Belagerungszustand soll 30 Tage dauern. Sämtliche ausländische Kabelmeldungen unterliegen einer scharfen Zensur.

### Man spielt Krieg.

Paris, 6. September. Bei den lothringischen Manövern der französischen Armee haben die blauen Truppen, das sind die Truppen, die die einfallende deutsche Armee darstellen sollen, auf der ganzen Front große Vorteile errungen. Der Rhein-Marne-Kanal wurde bereits überschritten und der rechte Flügel der roten Truppen nach Norden zurückgedrängt. Ein Regiment nordafrikanischer Dragoner ging beim Angriff mit derartiger Wucht vor, daß ein Schiedsanzuschuß die im Ernstfall dabei erlittenen Verluste als ungenauer bezeichnete. Als am Freitagmittag Halt geblasen wurde, hatten die blauen Truppen trotz

der verzweifeltsten Gegenwehr der roten Truppen fast alle die Punkte erreicht, die nach dem Manöverthema als strategisch wichtige Punkte der roten Armee vorgezeichnet waren.

## Aus Welt und Leben.

### Der Schmugglerkönig Diamond verschwunden.

Paris, 6. September. Das Schicksal des Schmugglerkönigs Jack Diamond gibt der Pariser Presse neue Rätsel auf zu raten. Die französischen Behörden hatten angeblich von der deutschen Polizei die Nachricht erhalten, daß Diamond auf dem Dampfer „Berlin“, der am Freitag Hamburg verließ, nach Amerika ausgetiefert werden soll. Als die „Berlin“ am Freitagnachmittag um 2 Uhr in Boulogne vor Anker ging, begaben sich zwei französische Kriminalkommissare an Bord, um die notwendigen Formalitäten zu erledigen. Sie fanden aber Diamond nirgends auf dem Schiff. Ob der Schmugglerkönig es wiederum verstanden hat auf rätselhafte Weise zu verschwinden oder ob es sich lediglich um ein Mißverständnis zwischen der französischen und der deutschen Kriminalpolizei handelt, geht aus den Berichten nicht hervor.

### Ein Goldschatz wird gehoben.

Paris, 6. September. Den Tauchern des italienischen Dampfers „Artiglio“ ist es gelungen, einen stählernen Goldschrank des englischen Dampfers „Egypt“, der mit 200 Millionen Goldfranken einrige Seemannen von Brest auf dem Meeresgrunde ruht, an die Oberfläche zu bringen. Die Arbeit der Taucher stellte sich als außerordentlich schwer und gefährlich dar. Man rechnet damit, daß es noch bis zum Frühjahr 1931 dauert, ehe der gesamte wertvolle Goldschatz der in 100 Kisten im Laderaum aufgestapelt ist, gehoben werden kann.





Die Untersuchung auf der „Bratvaag“

# Räffelraten um Andrees zweites Tagebuch.

100 Seiten Aufzeichnungen. — Wie starb der dritte Mann? — Heldentum im ewigen Eis.

Nach einer amtlichen Mitteilung aus Tromsö ist bei der Untersuchung der Ueberreste der beiden Nordpolfahrer festgestellt worden, daß die organischen Teile beträchtlich zerstört sind. Mehr oder minder erhalten sind dagegen die Kleider. Aus in den Kleidern eingenahten Kennzeichen geht hervor, daß es sich tatsächlich um die Ueberreste von Andree und Strindberg handelt. Nur Teile der Skelette sind erhalten geblieben. Andrees Kleider sind mehr oder minder zerrissen, wahrscheinlich von Bären. Sein Jackett bedeckte den oberen Teil des Körpers. Unter dem Jackett wurden einige andere Bekleidungsgegenstände, darunter eine Mütze, gefunden.

Auf dem Rücken des Körpers fand man in ein Wachs- tuch eingewickelt ein wollenes Hemd, in dem zwei Notiz- bücher lagen. Das eine von ihnen enthält nur auf den ersten Seiten Aufzeichnungen und ist im übrigen unbeschrie- ben. Das andere war das Tagebuch der Wanderung über das Eis. Dies ist bis jetzt und vielleicht überhaupt das wichtigste Dokument über das Schicksal der Expedition. Das Tagebuch, das zuerst gefunden wurde und das Dr. Horn an sich nahm, ist nämlich nur auf den ersten Seiten beschrieben. Das Tagebuch, das jetzt gefunden wurde, ist von der ersten bis zur letzten Seite beschrieben. Die Auf- zeichnungen, die im übrigen durchaus leserlich sind, wurden mit einem Bleistift gemacht.

Ueber den Inhalt des zuletzt aufgefundenen Tagebuchs Andrees sind keine Mitteilungen zu erlangen. Die Sach- verständigen haben anscheinend von der Regierung Instru- tionen erbeten. Viel besprochen wurde die von einer Stock- holmer Zeitung gebrachte Nachricht, der zufolge

aus dem Tagebuch hervorgehen soll, daß Franckel während des Marsches über das Eis umkam.

Hierzu erklärt Prof. Lillberg, er habe zwar selbst das Tage- buch nicht gelesen, aber die anderen Kommissionsmitglieder hätten es angesehen und würden ihm sicher auf etwas der- artiges aufmerksam gemacht haben.

Wenn das Tagebuch in den Händen der Regierung sei- merde über seine Veröffentlichung entschieden werden. Vor- her werde niemand, außer der Kommission und den Ver- wandten der Expeditionsmitglieder unterrichtet werden. Professor Hedren sprach sein Ersinnen über die Meldung des Stockholmer Blattes aus. Das Kommissionsmitglied Hoel erklärte, sie müsse auf Gerüchten und Vermutungen beruhen.

Die Kisten mit den Resten der Expedition werden wahrscheinlich an Bord des noch auf dem Wege nach Tromsö befindlichen schwedischen Schiffes „Svenstund“ gebracht werden. Die „Svenstund“ wird auf dem Rückwege innerhalb der norwegischen Gewässer von dem „Michael Sar 4“ begleitet werden. Sie wird Alesund und Gothen- burg anlaufen.

### Das dritte Mitglied der Expedition.

Nach der amtlichen Mitteilung über die Andree-Funde wird die Prüfung außerordentlich durch den Umstand er- schwert, daß die Kleider sehr zerklüftet sind und jedes Stück sofort präpariert werden muß, damit es nicht voll- kommen zerfällt. Die Kommission hofft, heute die Unter- suchung der Ueberreste Andrees zu Ende führen zu können.

Die norwegische Regierung hat von den norwegischen Mitgliedern der Untersuchungskommission ein Telegramm erhalten, wonach es ungewiß ist, ob die Funde auch die Ueberreste des dritten Mitgliedes der Expedition in sich schließen.

Professor Lillberg erklärte, unter den Gebeinen in dem Notzarg habe sich auch eines befunden, von dem man nicht mit Bestimmtheit sagen könne, ob es zu den anderen Gebeinen gehöre. Es sei wohl möglich,

daß ein Bär es an die Stelle geschleppt habe,

wo man die anderen Gebeine gefunden habe.

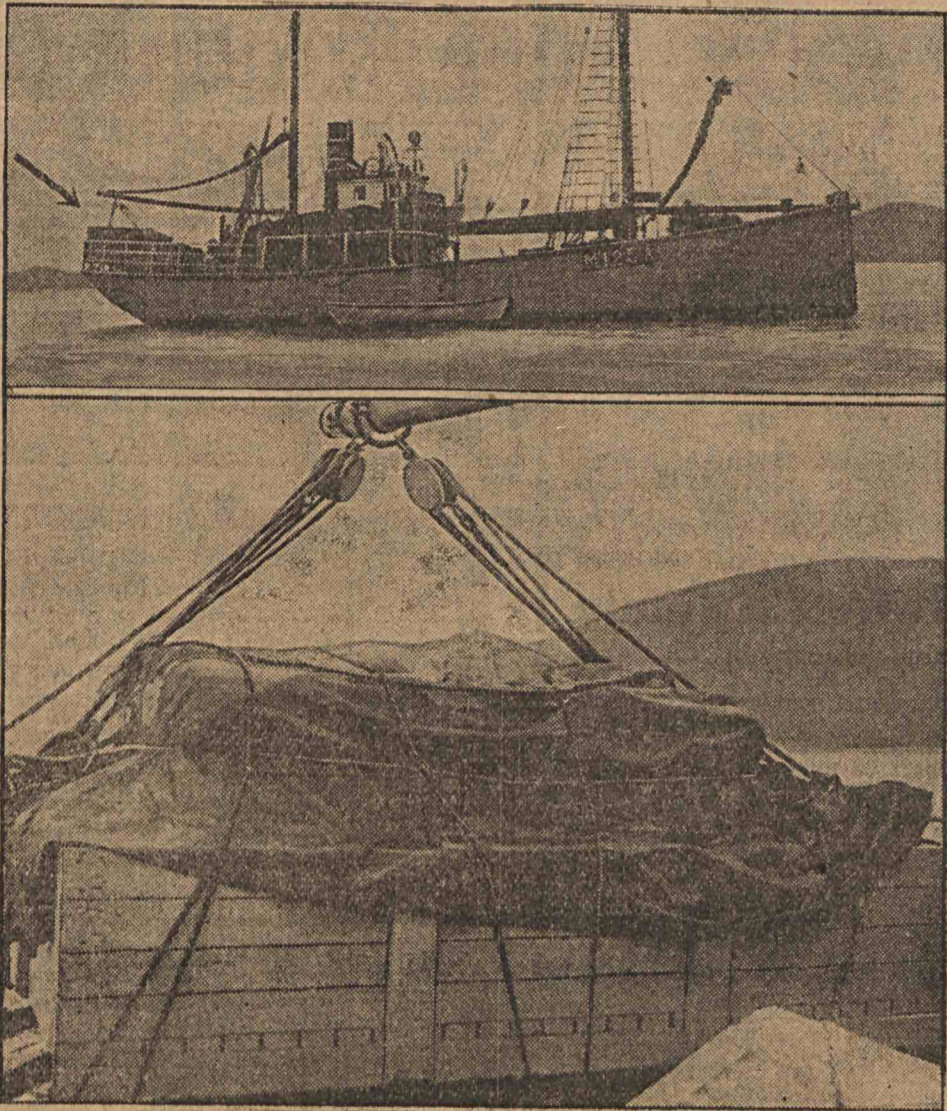
Die Untersuchung der Andree-Funde durch die Wissen- schaftler hat laut Meldungen aus Tromsö ergeben, daß die in dem Segelboot der Andree-Expedition aufgefundenen Knochen nicht von einem Menschen, sondern von einem Eisbären herrühren. Die Gebeine Franckels sind also noch nicht geborgen; man nimmt an, daß sein Skelett sich noch auf Witb befindet. Das neue Tagebuch, das in einer der vielen Taschen Andrees noch gefunden wurde, ist gut lesbar. Die Dokumente werden nach Stockholm gesandt.

### Ganz Tromsö war auf den Beinen.

Heller Sonnenschein glänzt über den Dächern von Tromsö. Die ganze Stadt ist auf den Beinen. Schon vom Morgengrauen an warten die ersten Neugierigen am Hafen, um die „Bratvaag“, das Schiff mit den traurigen mensch- lichen Resten der Andree-Expedition, zu empfangen. Kurz vor neun Uhr erschallen grüßende Sirenenklänge. Flaggen senden sich zum Zeichen ehrenden Gedenkens: langsam glei- tet die „Bratvaag“ in den Hafen. An Bord hat sie er- schütternde Fracht: Skelette, außerdem zwei wichtige Doku- mente des Heldentums: das Logbuch und das Tagebuch.

### Maschinen stop!

In der Nähe der „Bratvaag“ halten das norwegische



Die ersten Originalbilder von der Heimkehr des toten Andree.

Andrees Bahre auf der „Bratvaag“.

Oben: Die „Bratvaag“ läuft in Tromsö ein. Der Pfeil zeigt auf dem Heck die Aufbahrungsstelle Andrees und Strindbergs. Unten: Das Boot Andrees mit den Leichen der heldenmütigen Polarflieger von 1897.

Regierungsschiff „Michaels Sars“, gewissermaßen als Ehrenwache, und schließlich das Fangschiff „Seimen“. Zahlreiche Boote umfuhren die über Nacht berühmt gewor- dene „Bratvaag“. Photographen und Filmleute entfalteten regle Tätigkeit. Journalisten arbeiten sieberhaft, um den unvergesslichen Eindruck von dem traurigen letzten Kapitel eines so grandiosen Romans in plastischer Gestaltung fest- zuhalten. Noch darf niemand an Bord. Das erste, was man von den Booten aus als zur Andree-Expedition gehörig erkennt, ist etwas Gelbes, es ist Andrees Schlitten. Später, gegen 1/11 Uhr, wird die fargartige Holzliste mit den letzten Menschenresten der unglückseligen Expedition von Bord getragen. Noch immer steht am Ufer dicht gedrängt und entblößten Hauptes die wartende Menge der Fischer und Arbeiter und Handelsleute von Tromsö.

Der Trauerzug bewegt sich durch die schmalen Straßen von Tromsö nach dem Spital der kleinen Stadt, wo die Leichen bis zu ihrem Weitertransport nach Schweden auf- gebahrt bleiben sollen. Indes beginnt Professor Hedren mit der ersten Untersuchung der Skelette.

### Das Geheimnis der Skelette.

Mit gezücktem Block und Bleistift bringen sich die Berichterstatter der Weltpresse um Dr. Horn, den Leiter der norwegischen Eismeerexpedition. Es heißt da:

„In diesem Stillschweigen gingen wir auf das Lager zu, das allzu deutlich zeigte, was vorgegangen war. Dort lag das Boot, halb im Schnee begraben. Daneben lag ein Schlitten und auf dem Schnee einige Meter weit ein Stück rot-schwarzen Stoffes mit Fenstern. Vielleicht handelt es sich um ein Zeltstück. Und unter der Bergwand lag Andree selbst. Daß es Andree selbst war, geht aus dem Mono- gramm auf dem Jackett hervor. Er lag, an die Bergwand gelehnt, wenige Meter nordöstlich vom Boot. An seinen Füßen sahen wir stark abgetragene Polarschuhe. Sonst war er gut bekleidet. Neben ihm lagen Gewehr und ein Koch- apparat. Es war Petroleum darin. Und als wir pump- ten, kam das Petroleum in seinem Strahl aus dem Bren- ner hervor. Beim Definieren des Ventils strömte Gas her- aus. Der Apparat war also in voller Ordnung. In der einen Tasche Andrees wurde das Tagebuch gefunden. Weil bereits unmittelbar nach der Entdeckung der Ueberreste der Andree-Expedition berichtet wurde, ist er wahrscheinlich als erster gestorben. Denn zwischen zwei Stöcken lag er aus- gestreckt, mit kleinen Steinen bedeckt, die seine beiden Kame- raden wahrscheinlich über ihn gestreut hatten, um so ein notdürftiges Grab zu errichten. Die Leiche war vollkom- men festgefroren. Auch im Boot wurden Knochenreste ge- funden, die möglicherweise zum dritten Leichnam gehören.

Die beiden Leichname waren zweifellos als Kno- chenreste mit Kleidern. Die Kleider hatten die Knochen gut zusammengehalten. Sie sind gewiß in 33 Jahren viele Male wieder aufgetaut, so daß die Leichname der Verwe- sung nicht entgehen konnten. Es kann nicht die Rede da- von sein, daß die Leichname durch das Eis konserviert wurden.“

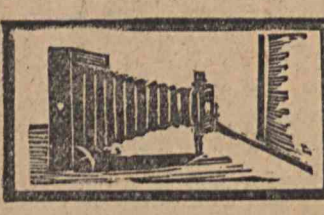
### „Schlittensfahrt 1897“.

„Schlittensfahrt 1897“, steht bescheiden auf dem gut leserlichen Observationsbuch Andrees. Man erfährt, daß die Eisfahrt beim 83. Grad nördlicher Breite begann. Sie erstreckte sich über die Riesenstrecke von 330 Kilometer. Oft schwebt das Treibeis, das überdies zu großen Klumpen und Hügelgruppen zusammengepackt war, in falscher Richtung geströmt zu sein. Die Mützen ganzer Tage waren damit vergeblich. Der Ballon hat offenbar nicht viel genützt. Brauchten die drei Forscher doch anderthalb Monate bis zur Weißen Insel!

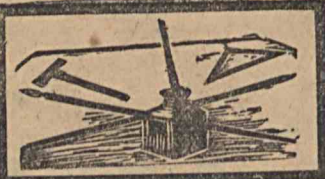
Nur mit Erschütterung kann man die Seiten im Ob- servationsbuch lesen, durch die eine leichte heitere Stim- mung weht. „Repas pendant le voyage“. Speisefolge während der Reise, heißt es einmal ganz französisch-vor- nehm in dem Buch, das sonst vollständig in schwedischer Sprache abgefaßt ist. Am ersten Tage gab es Bären- schinken mit Schokolade und Keks. Bald sollten die Mahl- zeiten spärlicher werden. . . . Und nur mit Trauer blickt man schließlich auf Aufzeichnungen in dem Logbuch, die aus der Hand Andrees zu stammen scheinen und diesen Titel folgen: „Vorschläge für die nächste Expedition“ . . .

### Ameritanische Sportbegeisterung in Zahlen

Eine kürzlich erschienene Statistik über die sportlichen Ereignisse des vergangenen Jahres in den Vereinigten Staa- ten von Nordamerika gewährt einen Einblick in die sportlichen Interessen des Amerikaners. Diese Statistik enthält eine Zusammenstellung aus 945 verschiedenen Ortschaften der Ver- einigten Staaten, großen und kleinen, in denen im vergan- genen Jahre 1137 neue Sportplätze geschaffen wurden so daß es jetzt insgesamt 13 497 solche Plätze in Amerika gibt. Auf diesen Plätzen wurden im Jahre 1929 rund 10 Millionen Golfpartien gespielt und 690 972 andere sportliche Wettkämpfe ausgetragen. An diesen Kämpfen nahmen 1 230 000 Spieler und 38 364 745 Zuschauer teil, die insgesamt einen Ertrag von etwa 40 Millionen Dollars einbrachten. Um einen Ueber- blick über die stetige Entwicklung sportlichen Lebens in Ame- rika zu geben wird am Schluß der Statistik daran erinnert, daß es vor 25 Jahren nur 41 Städte gab, in denen sich sport- liche Wettkämpfe abspielten, und daß das Interesse nach fort- während im Wachsen begriffen ist.

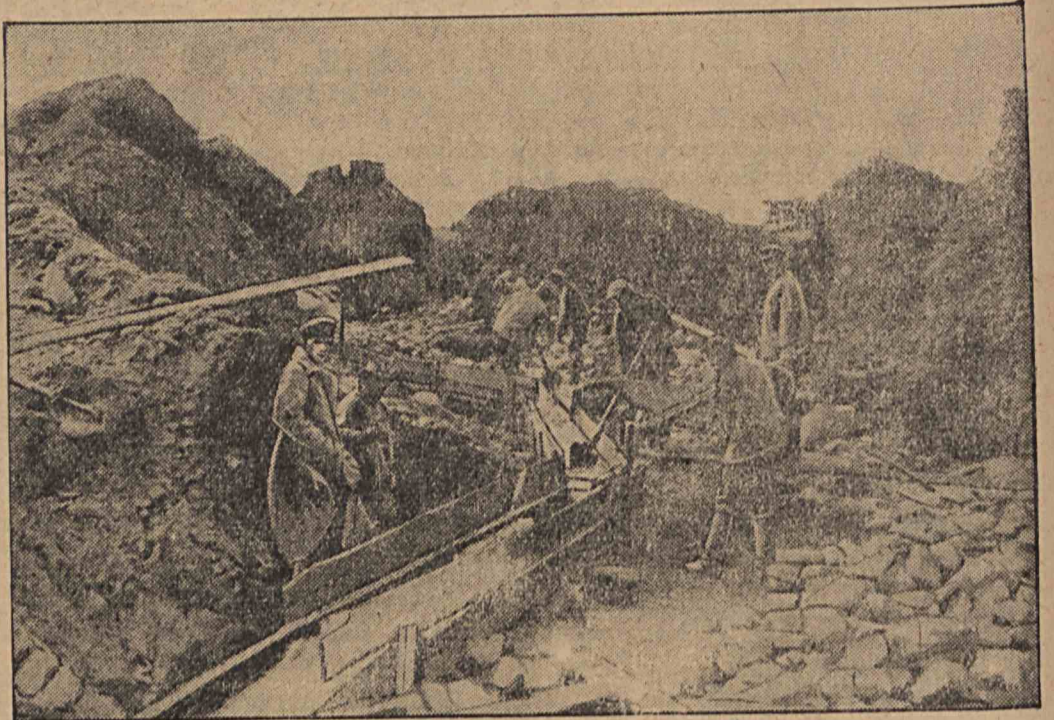


# Die Zeitung im Bild



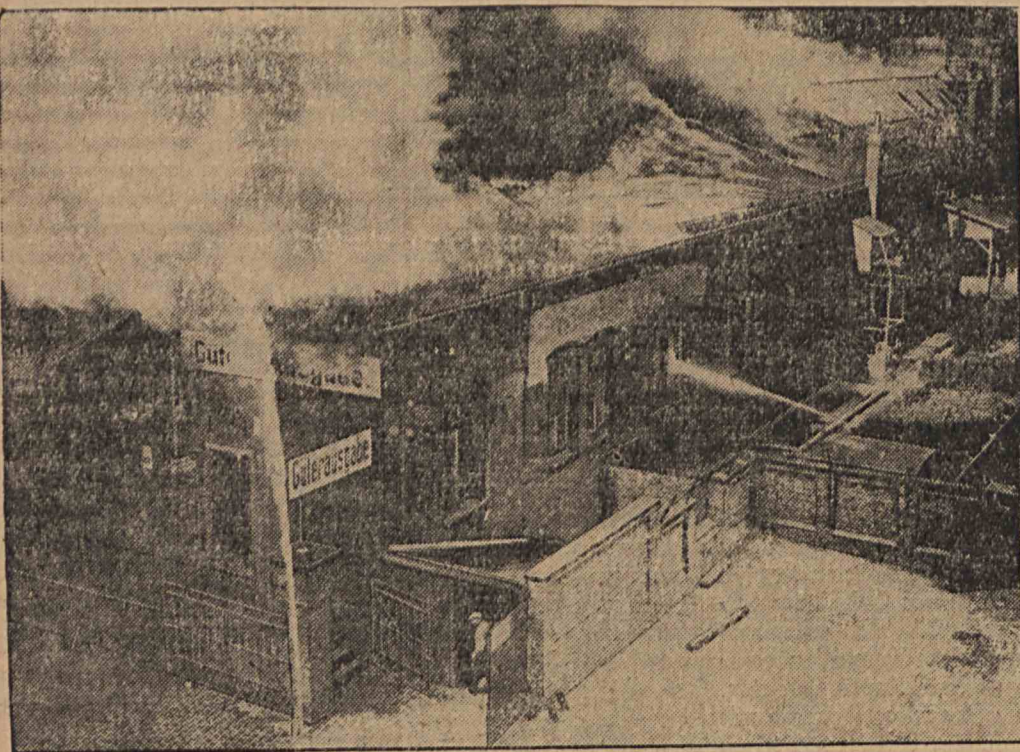
Paris bejubelt den Ozeanflug von Coste und Bellonte.

Die Menschenmassen hören von der Lautsprecheranlage eines Pariser Zeitungsgebäudes die Uebertragung des Empfangs der Ozeanflieger in Newyork. Die kühnen französischen Piloten Coste und Bellonte, die den ersten Ost-Westflug ohne Zwischenlandung bis Newyork vollführten, wollen noch die 2000 Kilometer-Strecke nach Dallas (Texas) weiterfliegen, um den dafür ausgesetzten 25000 Dollarpreis zu gewinnen.



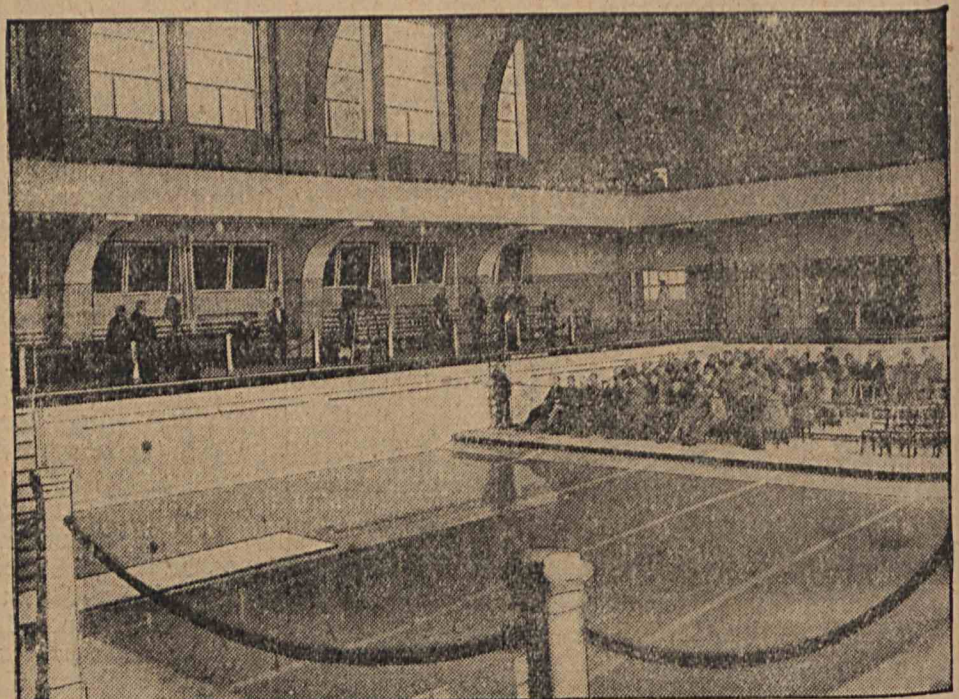
Von den Goldwäschereien der Lena Goldfields Gesellschaft in Rußland: Goldarbeiter wuschen den goldhaltigen Sand des sibirischen Flüsschens Choral.

Das Schiedsgericht in London hat im Prozeß Lena Goldfields-Sowjetregierung seinen Spruch gefällt und die Sowjetregierung wegen Verletzung des Konzessionsvertrages zu einer Entschädigung von 13 Millionen Pfund (260 Millionen Mark) verurteilt. Die Lena Goldfields ist eine Gesellschaft, die mit gemischtem deutschen, englischen und amerikanischen Kapital arbeitet.



Der Güterbahnhof von Hannover in Feuer und Qualm gehüllt.

Ein Riesenbrand, dessen Ursache wahrscheinlich eine Explosion ist, richtete auf dem Bahnhof von Hannover einen Millionenschaden an. 7 Güterzüge waren binnen kurzem in Asche gelegt und die Halle wurde schwer beschädigt. Die umliegenden Häuser konnten nur durch das tatkräftige Eingreifen von Feuerwehr und Einwohnerwehr gerettet werden.



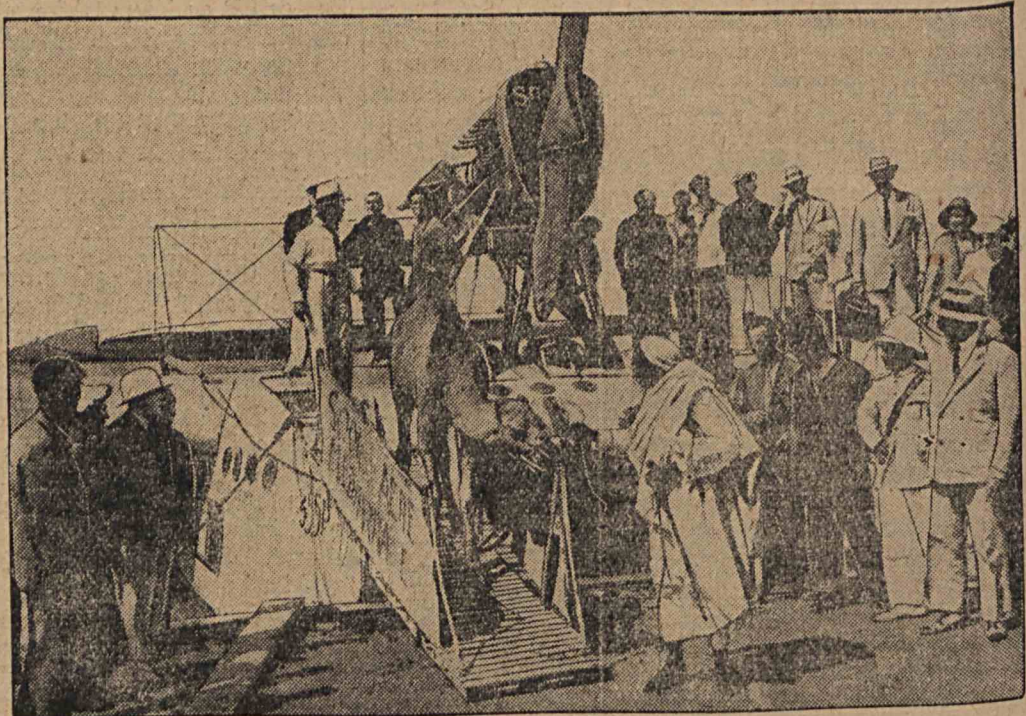
Der Schwimmbassin in Leipzig als Konferenzlokal.

Auf merkwürdige Weise wurde das neue Hallenbad West der Stadt Leipzig eingeweiht. Während die Hälfte des Bassins schon mit Wasser gefüllt war, fand in der anderen Hälfte eine Versammlung im Rahmen des gegenwärtigen deutschen Bantags in Leipzig statt. Ueber das Bassin waren Balken gelegt, auf denen die Stühle der Mitglieder standen.



Wie man Amerikas Verbrechertönig fing.

Jack Diamond (im hellen Hut) geht durch die Zollsperrre von Antwerpen, wo er auf dem Dampfer „Belgenland“ eingetroffen war. Auf seiner ganzen Reise von der Polizei beobachtet und an den einzelnen Stationen im voraus erwartet, konnte der berüchtigte König der Unterwelt von Chicago schließlich in Vachon festgenommen werden.



Das fliegende Kamel.

Die Ankunft des seltenen Flugpassagiers auf dem Flugplatz von Ostia in Rom. Die Mittelmeer-Fluggesellschaft hat dem Zoologischen Garten in Rom ein tunesisches Kamel zum Geschenk gemacht, das auf dem Luftwege von Tunis nach Rom transportiert wurde. Das Kamel traf in gutem Zustand in Rom ein; nicht einmal Luftkrank ist es geworden.

milie monatlich beziehen darf, ist vier Liter. Außerdem ist der Einkauf einer ausreichenden Menge von Wein möglich.

Das „System“ führt auch selbst Gaststätten. Dabei wird vor allem auf Speisekultur Wert gelegt. In einem netten Raum, an einem hübsch gedeckten Tisch, soll auch der arme Mann für billiges Geld eine gute Mahlzeit und gleichzeitig angenehme Erholung finden.

Über alle Klagen sind wirklich ungerechtfertigt. Gewiss ist der Bezug geistiger Getränke an eine Reihe von Bedingungen geknüpft und darum nicht so leicht wie vorher.

Die Wirkungen des Systems sind, wie die Statistik und die Erfahrung bis jetzt schon gezeigt haben, durchaus gute, und die Wirkungen betreffen so wichtige Gebiete wie Volksgesundheit, Volkswirtschaft, Volkserziehung und Kriminalität.

Über es ist nicht ganz leicht, sich ein Bezugsbuch zu beschaffen. Man muß zuerst darum anfragen, dabei eine Reihe von Dokumenten vorlegen und einen Fragebogen beantworten.

Man ist aber nicht allein auf den Alkohol angewiesen,

den man selbst beim System kauft, denn man kann sich auch in den Gaststätten, die vom System eine Lizenz erhalten haben, eine gewisse Menge geistiger Getränke ohne Bezugsbuch verabsorgen lassen, aber nicht am Vormittag und nur unter der Bedingung, daß man gleichzeitig eine Mahlzeit einnimmt.

Rekordwahn der Jugend.

Die amerikanische Jugend ist von dem Rekordwahnsinn der Erwachsenen unheilbar angesteckt, und in diesem Sommer ist eine wahre Seuche unter den Kindern ausgebrochen, die ihre Ferien nicht besser anzuwenden zu können glauben, als mit dem Erringen von „Ausdauerrekorden“.

Die Seuche begann vor einigen Wochen, als ein Junge sich plötzlich auf einen Baumast häuslich einrichtete und erklarte, er werde nicht mehr herunterkommen. Er hielt auch fast zwei Tage aus, und sein Beispiel fand rasche Nachahmung.

Die Mädchen zeichnen sich besonders im Rekordkriechen aus, und zwei Mädels, eines 12 und eines 14 Jahre alt, kroch in Chicago sieben Stunden lang, bis die Polizei einschritt.

Dagegen geht das Streben des Sozialismus, der die Unterdrückung der freien Individualität (Persönlichkeit) bezwecken soll, in erster Linie darauf hin, die mit der freien Entwicklung der Individualität unerträglichen Zustände und Einrichtungen zu beseitigen, und das in der bewußten Absicht, die freie Entwicklung der Individualität, die Ausbildung eines jeden Individuums zu einer freien, ausgeprägten Persönlichkeit zu ermöglichen.

Wilhelm Liebknecht.

Die junge Garde
Organ des Deutschen Sozialistischen Jugendbundes in Polen.

Junge Arbeiter.

Wir sind so müd vom Berkel der achtundvierzig Stunden, Maschinenteile runden in unseren Schädeln sich zu Städten, und Transmissionen wuchern in unserem Hirn.

Wenn wir am Samstag den Lohn erhalten, braust in unseren Adern des Lebens gieriger Schrei — aber in der Kanzlei hängt über dem Gekschrant ein Spruch mit Bögeln und wogenden Wiesen: „Wer nur den lieben Gott läßt walten!“

In den Straßen gehen schlingelbedekte Menschen spazieren, wir aber irren durch Vorstadtgassen . . .

Im Kino sind unsere Berge, unsere Meere. Das Zittern der Maschinen verklingt in unseren Knien, wenn wir in weißen Millionärsjacken oder vom Flugzeug eines Generals Städte betrachten.

Durch unsere Not sind wir Helben geworden. Wir wissen: Uns muß einmal die wirkliche Welt gehören. Wenn unser Leib die Erde umbrant, in Arbeiterhöfen, werden sie Seelen nicht mehr ermorden!

Viktor Bauer.

Ma-Jugendtreffen.

Wieder war ein Feiertag für die Jugend des Ma-Bundes angebrochen. Das schon ein Jahr lang erwähnte Jugendtreffen ist herangerückt. Schon wochenlang vorher wurde in den Gruppen eifrig gerüstet.

Am Sonntag, den 24. August, sammelte sich die Ma-Jugend mit ihren Wimpeln vor dem Bahnhof Rattowitz, um in die Gegend von Zamise zu fahren.

gestiegen Mit fröhlichem Gesang zog dann die frohe Schar durch das noch schlafende Oberlazitz, um eine Streife durch die dortigen Wälder zu machen.

Mit einem Prolog „Jugendbündel“ von Diederich wurde die Feier eingeleitet. Dann wurde ein gemeinsames Lied gesungen. Die Rattowitzer Jugend trug dann einige Morgenlieder vor, worauf der Ma-Jugendleiter Pechla das Jugendtreffen eröffnete und das Programm für den ganzen Tag bekanntgab.

Das Nachmittags-Programm sah vor: Gemeinsame Volkstänze und gemeinsame Spiele. In den Volkstanzübungen wurden eingeübt: Vieltzer und neue Jugendtänze.

Nach Städtigem Beisehen des Ma-Bundes Polnisch-Oberlaschitzens feiern wir das 7. Jugendtreffen und blicken mit Stolz auf die in dieser Zeit sich rasch entwickelnde Jugend unseres Verbandes.

Schon das Kind in der Wiege wird von ihnen als Ketter des Vaterlandes; kurzum als Kanonensutter betrachtet. Der Nationalist erzeugt Kinder, um sie zu schlachten.

Er erzieht seine Kinder zum Brudermord. Wir aber als Freigewerkschaftler wollen keinen Brudermord und auch keinen Krieg, gleichviel gegen wen gerichtet. Nicht mit Blut und Mord sind unsere Hoffnungen an unsere Jugend geknüpft, sondern wir wollen, daß unsere Jugend mit geistigen Waffen für die Befreiung des Proletariats kämpft. Wir kennen nur einen Gegner, und das ist der Kapitalismus in seiner heutigen Form. Noch keine 12 Jahre sind seit dem letzten Kriege vergangen und schon wieder brütet der Kapitalismus neue Kriege aus. Noch sind die Wunden des letzten Weltkrieges nicht geheilt. Mehr als 10 Millionen unschuldige Menschen wurden hingejagt, nur um kapitalistischer Interessen willen. Die Proletarier aller Völker selbst haben nichts vom Kriege profitiert. Arbeitslosigkeit, Not und Elend sind die unheilbaren Folgen dieses Krieges und graufige lebende Denkmäler hat dieser Krieg hinterlassen. Millionen von Familien sind ihrer Ernährer beraubt worden und Hunderttausende von Kriegsrüppeln bevölkern die Städte aller Welt als lebende Wahrzeichen mordgieriger Kulturbölker. Die Kriegszurheber, die Kapitalisten, welche die einzigen Kriegsgewinnler (auch in den besiegten Staaten) sind, wälzen die Kriegskosten auf den Arbeiter, Angestellten und den Mittelstand ab. Neue und schlimme Kriege werden geplant und unsere Jugend soll ihr Opfer sein. Diese Jugend aber, von dem Geiste wirklicher Freiheit erfüllt, ist gegen das Brudermorden. Fort mit den schönen Geschichten von falschen Heldentaten. Nie wieder Krieg ist die Parole der Jugend. Wir kennen nur einen Gegner, den Unterdrücker aller Völker, wir kennen nur einen Kampf und das ist der Kampf für Befreiung, Einigung und Brüderlichkeit des Proletariats.

Ein fernig vorgetragenes Gedicht „Nie wieder Krieg“ folgte darauf. Es wird wohl keinen Jungen und kein Mädchen gegeben haben, die nicht tief erschüttert wurden. Gemeinsam wurde dann aus „Flamme empor“ der Teil „Schweigen im Ring“ gesungen. Im stillen Gedanken an die im letzten Weltkrieg gefallenen Opfer erfolgte eine kurze Minute lang Schweigen. In dieser kurzen Schweigeminute versprach sich im Stillen jeder alles daran zu setzen, daß nicht wieder ein Völkermorden über die Menschheit hereinbricht. Mit dem Jugend-Bundeslied „Wann wir schreiten Seit an Seit und die hellen Rieder klingen“ war die Feier beendet.

### Aufruf zum Internationalen Jugendtag.

Zum Internationalen Jugendtag am 5. Oktober, der von allen der sozialistischen Jugend-Internationale angeschlossenen Verbänden zur erneuten Proklamierung des Friedenswillens der sozialistischen Jugend benutzt werden wird, veröffentlicht das Büro des IJY einen Aufruf, in dem es zum Schluß heißt: „Wir fordern euch auf, in diesem Jahr den Internationalen Jugendtag durchzuführen unter dem Motto: Für Abrüstung und Weltfrieden! Den Kriegstreibern und Faschisten in allen Ländern wollen wir ein tausendfaches „Nie wieder Krieg!“ entgegenrufen. Unsere Gegner sollen erkennen, daß die arbeitende Jugend den Frieden will, und die Freunde sollen erneut wissen, daß sie in ihrem Kampf für den Frieden auf die sozialistische Jugend rechnen können.“

Genossen und Genossinnen! Gestaltet den diesjährigen Internationalen Jugendtag zu mächtigen Kundgebungen internationaler Solidarität und unbeugsamen Friedenswillens aus! Tragt unsere Rufe in das Land, werbt für die internationale sozialistische Jugendbewegung, damit wir immer stärker und geschlossener unseren Kampf für die großen Ziele des internationalen Sozialismus führen können. Gegen Faschismus und Völkermorden! Für Sozialismus und Völkerverfrieden!

Für den Verband der Sozialistischen Arbeiterjugend Deutschlands ist der Internationale Jugendtag der Auftakt zur Arbeitswoche vom 5. bis 12. Oktober.

### Politik verdirbt nicht den Charakter

Die Jugend muß der Politik ferngehalten werden. Sie soll ihre ganze Aufmerksamkeit und Kraft ihrem Beruf und ihrer Ausbildung widmen. Vor allem aber: Politik verdirbt den Charakter, und vor dieser Verderbtheit gilt es die Jugend zu schützen. So oder ähnlich hört man vielfach reden oder schreiben. Wenn man sich die Leute mit solchen Meinungen einmal etwas näher betrachtet, kommt man zu folgender Feststellung: Sie gehören allermeist oder ausschließlich zwei Menschengruppen an. Die eine Gruppe sind die Interessenten an der Erhaltung des Zustandes einer möglichst unbehinderten Ausbeutung der Menschen durch Menschen. Sie fürchten mit Recht, eine Jugend, die sich mit politischen, also der Summe aller öffentlichen Angelegenheiten befaßt, könnte zur Kritik und schließlich zu seiner Bekämpfung kommen. Die andere Gruppe sind die Bequemlichen. Sie fürchten — und das auch mit Recht — eine politisch interessierte und geschulte Jugend könnte eine festere und vor allem raschere Gangart im politischen Leben fordern und selbst einschlagen. In beiden Fällen ist die Ursache für eine Ablehnung der politischen Erziehung der Jugend konservative Gesinnung, die Sorge um die Erhaltung der heutigen Zustände.

Für eine politische Erziehung der Jugend spricht die wachsende Politisierung der Straße.

Auf Schritt und Tritt begegnen wir den Versuchen, die Menschen für eine bestimmte Auffassung zu gewinnen. Denken wir nur an die Demonstrationen. In größeren Städten ist sicher einmal in jeder Woche eine politische Kundgebung; in Berlin vergeht bald kein Tag. Es kann nicht behauptet werden, daß die Veranstaltungen der Politisierung der Menschen in gutem Sinne dienen; sie sind oft übler Klamauk. In diesem Klamauk liegt aber gerade die wichtigste Bejahung einer gründlichen politischen Erziehung der Jugend, und zwar aus folgenden Gründen.

Eine politisch ungeschulte Jugend wird sich zu politischen Fragen nach äußeren Eindrücken und rein gefühlsmäßig einstellen. Der politische Klamauk der Extremen wirkt deshalb besonders stark auf diese jungen Menschen. In seinem Referat über die Aufgaben der Sozialistischen Arbeiterjugend im Kampf um die Jugend, das Erich Olsenhauer auf der Aineburger Reichskonferenz der Sozialistischen Arbeiterjugend hielt, machte er folgende, immer wieder zu beweisende Feststellung:

„Der Faschismus wird so lange leben, so lange er eine politisch ungeschulte Jugend findet.“

Die unpolitische Haltung seiner Anhänger und besonders seiner jugendlichen Anhänger ist seine Stärke! nicht seine politische Idee.“ Die Jugend wird heute in stärkstem Maße politisch mißbraucht als Folge ihrer politischen Unkenntnis. Begleiterscheinung dieses Mißbrauchs ist das politische Rombdynam; das Ende wird sein Abkehr von der Politik. Daran können nur die Nutznießer unserer heutigen insozialen Gesellschaftsordnung ein Interesse haben.

Ein anderes spricht ebenfalls für eine politische Jugend-erziehung. Mit zwanzig Jahren ist der junge Mann, die junge Frau wahlberechtigt, können und sollen sie entscheiden über die politische Führung in Reich, Ländern und Gemeinden. In einem demokratischen Staat mit niedrigem Wahlalter ist deshalb politische Jugend-erziehung eine allgemeine Notwendigkeit und eine unbedingte Verpflichtung aller Kreise die Politik als eine hohe, ernste Aufgabe im Dienst für die Gesamtheit anzusehen. Alle ernstzunehmenden Parteien, alle großen Jugendverbände bemühen sich (oder besser: müssen sich auf Verlangen der Mitglieder bemühen) um die politische Erziehung der Jugend — selbstverständlich alle im Sinne ihrer Weltanschauung und politischen Absichten.

In der sozialistischen Jugendarbeit ist seit jeher Wert

gelegt worden auf die Weckung des politischen Interesses und die politische Schulung der Jugend; im kaiserlichen Deutschland wegen der Vereinigesehe gegen die Arbeiterjugend recht vorsichtig, im republikanischen Deutschland recht deutlich und intensiv. Die jahrelangen Erfahrungen dieser Arbeit haben nun ihren konzentrierten Niederschlag gefunden in den Richtlinien für politische Erziehung, die auf der 8. Reichskonferenz des Verbandes der Sozialistischen Arbeiterjugend beschlossen worden sind. Die Richtlinien gehen von der Tatsache aus, daß die Verschärfung des Kampfes um die Jugend auf allen Gebieten des gesellschaftlichen Lebens

einen planmäßigen Ausbau der politischen Erziehungsarbeit erfordert.

Sie umreißen dann kurz und klar Aufgabe, Inhalt und Methode der politischen Erziehungsarbeit, deren Ziel „die Heranbildung eines geschulten und aktiven Nachwuchses der sozialistischen Arbeiterbewegung ist. Sie muß daher stets getragen sein von dem Bestreben, in der Jugend den Willen zur Betätigung in der Arbeiterbewegung zu wecken und sie anzuspornen, durch aktive Mitarbeit in der Partei unmittelbar an der politischen Willensbildung und am politischen Kampf der Arbeiterklasse teilzunehmen. Die Partei kann zur Erreichung dieses Zieles wesentlich beitragen, indem sie dem jungen Parteigenossen Raum zu verantwortlicher Mitarbeit in der Partei gewährt.“

Die Arbeiterbewegung braucht eine politisch geschulte Jugend notwendiger denn je, weil mit ihrem Vordringen in Staat und Gemeinden immer höhere Anforderungen an ihr Menschenmaterial gestellt werden. Die politische Erziehung liegt aber auch in stärkstem eigenen Interesse der

### Das Zuderschwein.

Hans, Hans des Vaders Sohn,  
Ein Schwein er stahl und lief davon.  
Das Schwein, das aß er auf,  
Prügel bekam er drauf,  
Heulend ging er die Straße hinauf.  
„Ein Schwein er stahl und lief davon,“ las Hansi Meyer.  
„Schlechtes Deutsch“, sagte Anne Lang.  
„Ja, und die ganze Geschichte ist dazu nicht wahr“, bemerkte Silberflügel.  
„Wußte nicht, daß du dabei warst“, sagte Hansi Meyer.  
„Was stimmt bei der Geschichte nicht?“, fragte Anne Lang.  
„Nun“, sagte Silberflügel, „ich will euch die Sache erzählen und ich wette, es wird anders sein als ihr es euch gedacht habt.“  
Die Kinder setzten sich um den Lehnstuhl herum und begannen zuzuhören.  
„Es war ein Zuderschwein“, sagte Silberflügel, „wenn auch die meisten Leute denken, es sei ein lebendiges Schwein aus Schweinefleisch gewesen. Es war ein Zuderschwein, das im Pralinenladen auf dem Schulweg verkauft wurde. Hans pflegte es im Schaufenster anzuschauen und wünschte er hätte eins.“  
„Warum ging er denn nicht hinein und kaufte sich eins?“, fragte Hansi Meyer.  
„Er hatte kein Geld“, sagte Silberflügel. „Ihr müßt wissen, sein Vater war tot und seine Mutter mußte die Pfennige zählen. Das Schlimmste war, daß die andern Jungens oft ein Zuderschwein kauften, da lief dann immer Hans das Wasser im Munde zusammen. Einige von den Jungens waren sogar so unverschämte, ihn damit aufzuziehen.“  
„Eines Tages sagte einer von den großen Jungens zu Hans: „Wenn ich du wäre, so hätte ich bald ein Schwein.“  
„Wie?“, fragte Hans.  
„Nun, ich würde mich in den Laden schleichen, wenn Herr Braam mal nicht da ist und würde eins nehmen.“  
„Aber das wäre gestohlen“, sagte Hans.  
„Schafstapf“, sagte der große Junge, „niemand würde

Jugend. Bei ihrer entscheidenden Stellung im politischen Kampf kann es der jungen Generation nicht gleichgültig sein, ob die Stimmen der Jungwähler in kommunistischen oder hakenkreuzlerischen Redereien vertan worden sind, oder ob sie die verantwortungsüberbürdete Arbeit der Sozialdemokratie im Interesse der arbeitenden Bevölkerung unterstützen oder sogar ermöglichen.“  
Zusammenfassend läßt sich also sagen: die politische Erziehung der Jugend ist, staatspolitisch gesehen, eine allseitige Pflicht; vom Standpunkt der Sozialisten gesehen, hat sie die bedeutungsvolle Aufgabe, für den Entscheidungskampf zwischen Arbeit und Kapital die jungen Streiter zu schulen und zu rüsten. Gustav Weber.

### Alkohol in Schweden.

In Schweden herrscht kein Alkoholverbot, aber staatliche Alkoholkontrolle, das sogenannte „System“. Der Einfluß des Privatkapitals auf den Alkoholkonsum ist vollständig ausgeschaltet. Nur einer einzigen Firma, der System-Ältinggesellschaft, in der der Staat den entscheidenden Einfluß hat, ist das Recht zum Alkohohlhandel eingeräumt. Niemand anders als diese Gesellschaft darf Alkohol einführen und im Lande verkaufen, und dieselbe Gesellschaft führt gleichzeitig mit Taxkraft den Kampf gegen die Trunkenheit. Bloß der Handel mit leichtem Einheitsbier ist freigegeben. Andere geistige Getränke kann man einzig und allein im Lokal des „Systems“ einkaufen. Um aber Alkohol kaufen zu dürfen, muß man im Besitz eines Bezugsbuches sein. Jeder Haushalt darf nur ein Bezugsbuch haben. Das Höchstmaß von schweren geistigen Getränken — wie Branntwein, Weinbrand, Liköre —, das eine Ja-

davon erfahren. Wir würden aufpassen, daß es niemand merkt.“

Aber Hans dachte bei sich: meine Mutter wird traurig sein, wenn sie von so etwas hört. Aber ihr wißt ja, wenn Jungens einmal eine Idee haben, lassen sie sobald nicht los, und schließlich konnte Hans nicht mehr widerstehen.  
„Soll das heißen, daß er eins nahm?“, fragte Hansi Meyer.  
„Ja“, sagte Silberflügel, „er schlüpfte eines Morgens in das Geschäft mit anderen Jungens und nahm ein Schweinchen vom Ladentisch. Dann schlüpfte er wieder hinaus.“  
„— und lief davon“, bemerkte Anne Lang.  
„Ja“, sagte Silberflügel, „und zwar so schnell er konnte. Aber der Ladenjunge hatte es gesehen und er rannte auch, und alle anderen Jungens rannten auch. Sie fingen Hans, und hatten ihn im Nu das Schweinchen genommen und ausgelesen. Sie standen drohend um ihn herum.“  
„Böse Sachen“, bemerkte Hansi Meyer.  
„Und dann kam der Ladenjunge“, fuhr Silberflügel fort, „und gab Hans eine entsetzliche Tracht Prügel.“  
„Heulend lief er die Straße...“  
„Eine Sekunde noch“, sagte Silberflügel, „ich weiß, ihr würdet das falsch verstehen, Hans war zu sehr ein Mann, um zu schreien, wenn man ihn prügelte, und dann wußte er auch, daß er es verdient hatte. So ging er nach Hause. Er schämte sich selbst, an jenem Tag zur Schule zu gehen. Aber als er heimkam, da schaute seine Mutter so verdutzt drein und fragte Hans, was er getan hätte. Und sie warf ihm einen Blick zu, daß er gar nicht mehr ans Lügen dachte. So erzählte er ihr alles.“  
„Dann schlug sie ihn, daß er weinte“, sagte Anne Lang.  
„Nein, du irrst dich“, sagte Silberflügel. „Sie stand da und schaute Hans an und begann selbst zu weinen.“  
Silberflügel hielt inne und Hansi Meyer fragte:  
„Ist das alles?“  
„Ja, das ist alles, was in dem Verschen drin steht. Wenn du aber noch mehr wissen willst, mußst es dir selber dazu denken. Aber das passierte alles nicht in früherer Zeit, sondern heute stehlen Kinder noch.“  
„Und warum?“  
„Weil wir arm sind!“  
„Ja, warum schafft man denn die Armut nicht ab?“ —  
Da schwiegen alle.



# ◆ Unterhaltung - Wissen - Kunst ◆

## Das Märchen vom giftigen Rost.

Das Wesen des Rosts und die Verletzung mit rostigen Gegenständen.

Rost ist die Sauerstoffverbindung des Eisens, also ein Eisenoxyd. Die Erscheinung des Rostens, die sowohl beim Eisen wie auch beim Stahl und auch noch beim Nickel vorkommt, besteht darin, daß die Oberfläche des eisernen Gegenstandes Sauerstoff aufnimmt und sich dadurch im Volumen verändert, auflockert und eine andere Oberflächen-gestalt annimmt. An Stelle der reinen metallischen Oberfläche tritt eine schwammartige, buchtige Erhöhung, die man als Metallschwamm bezeichnen kann. Entfernt man den Rost, so bleiben Vertiefungen zurück, denn es ist ein Teil des Eisens durch Oxydation abgefallen.

Rost ist vollkommen ungiftig,

sogar das Blut hat keine rote Farbe von dem stark eisenhaltigen Blutfarbstoff. Man kann reines, chemisch hergestelltes Eisenoxyd ohne jede Gefahr auf eine offene Wunde aufstreuen und ein anderes Eisenpräparat, die Verbindung des Eisens mit Chlor (Eisenchlorid), wird sogar zur Blutstillung, vielfach in Form der bekannten gelben Wunde benutzt. Bekannt ist auch, daß man bei Blutarmut seit uralten Zeiten schon das Eisen in verschiedenen chemischen Zusammenhängen zur körperlichen Stärkung und Blutbildung benutzte. Das Eisen kann somit an und für sich nicht der Verursacher der Blutvergiftung sein.

Man muß also die Ursache der Blutvergiftung bei Verletzung einer Wunde mit Rost in ganz anderen Umständen suchen und aufzuklären suchen, wie weit das Eisen daran mitbeteiligt ist.

Rost entsteht, wo Eisen unter ungünstigen Bedingungen vernachlässigt wird. In und um das aufgeraute Flecken setzt sich, was wir im täglichen Leben

Staub und Schmutz

nehmen. Schmutz ist ein Gemenge von anorganischen und organischen Stoffen, in welchem sich auch lebende Wesen wie die Bazillen, sei es entwickelt oder verpuppt, eingekapselt in Dauerformen aufhalten können (Sporen). Gelangen diese dann in ein günstigeres Milieu, wie es die Wunde darstellt, dann gehen sie auf und vermehren sich massenhaft. Es entsteht die Infektion, die man in höher entwickelter Form als Blutvergiftung bezeichnet. Auf glattem Eisen finden sie weit weniger günstige Lebensbedingungen und keine Verstecke wie in der Roststelle, sie reichern sich also im günstigen Rostversteck viel mehr an und haften dort fester.

Die ist eine der Bedingungen des Zustandekommens der Blutvergiftung, aber nur die eine. Eine weitere liegt in der menschlichen Haut selber. Diese ist an und für sich immer mit einem dichten Flor von Bakterien bedeckt, sie finden aber keinen Eingang in eine intakte, somit wohlverwahrte Haut. Eingang finden sie erst bei einer Verletzung der Oberfläche. Nun hat aber die Verletzung mit rostigen Gegenständen, Nägeln, Nägeln usw., eine viel größere Infektionsmöglichkeit als eine solche mit glatten, sauberen, denn sie enthalten ja an und für sich einen höheren Prozentsatz von Bakterien, und die Verletzung erfolgt auch meistens unter Umständen, wo durch die Arbeit mit solchen Gegenständen die Haut an und für sich ebenfalls in erhöhtem Maße beschmutzt ist.

Nun habe ich bereits erwähnt, daß die Oberfläche eines rostigen Gegenstandes ausgebuchtet wird und die Verletzung damit eine viel schwerere wird und man sich die Verhältnisse etwa so zu denken hat, als ob die Wunde statt mit einem Dolch mit einer Säge beigebracht worden wäre, in der Wunde also viel mehr Möglichkeiten der Entwicklung für Bakterien geschaffen werden. Naturgemäß nimmt eine derart zerrissene Oberfläche auch viel mehr Bakterien von der Hautoberfläche mit in die Tiefe als eine ganz glatte.

Dies sind zusammen die Bedingungen, unter denen eine Verletzung zustande kommt, die Voraussetzungen, welche von seiten des rostigen Gegenstandes für das Zustandekommen einer Blutvergiftung gesetzt werden.

Die anderen Voraussetzungen aber liegen

in der Konstitution des Verletzten.

Der Mensch ist in der Medizin leider keine Konstante, sondern eine große Unbekannte, das K, da die Konstitution jedes Menschen innerlich verschieden ist. Nicht jeder Mensch reagiert auf die Verletzung mit dem gleichen rostigen Nagel gleich, der eine hat Schutzkräfte, die genügen, um die eingedrungenen Bakterien zu vernichten, der andere unterliegt ihnen und geht mit Tod ab. Wer eine erwirgt mit seinen Abwehrkräften, ohne es zu wissen, die entwicklungs-kraftigsten, virulentesten Bakterien, der andere geht an weniger virulenten schon zugrunde. Würden alle Menschen gleich reagieren, zum Beispiel alle stark, so würde die Großzahl der Menschheit bald ausgerottet werden.

Abwehrkräfte oder, wie sie heute meistens genannt werden, Immunstoffe, sind oft bei schwächlichen Menschen in höherem Maße vorhanden wie bei ausgesprochen kräftigen, so daß das äußere Aussehen gerade diesen heimtückischen kleinen Schädlingen gegenüber keinerlei Gewähr für den Ausgang gibt, wie wir es gerade bei Grippeepidemien gesehen haben.

Gegenüber den bei diesen Wundinfektionen hauptsächlich in Frage kommenden Kugel- und Kettenbazillen ist

das Verhalten äußerst verschiedenartig und wir nennen sie nach ihrem Stammbaum — denn sie haben auch ihre Stammbäume — mehr oder weniger virulent. Die Wirkungskraft jedoch kann täuschen, denn wir rechnen vielleicht da hohe Virulenz an, wo gerade schwache Widerstandskraft des Körpers vorliegt, der in ganz abnormer Weise stark auf die Infektion reagiert.

Deshalb haben wir oft einen ungeheuer schweren und raschen Verlauf bei den geringfügigsten Verletzungen. (Ich habe hier extra die verhältnismäßig seltenen Starrkrampf-infektionen außer Betracht gelassen.)

Im allgemeinen ist die Widerstandskraft des Individuums gerade im Frühjahr, wo sich solche Verletzungen bei Haus- und Gartenarbeit am meisten ereignen, am meisten herabgesetzt. Das zeigt sich namentlich auch an einer Steigerung der in der Hauptkammer durch einen Kugelbazillus hervorgerufenen Furunkulose.

Wir sehen daraus, daß die Furcht des Volkes vor Verletzung mit rostigen Gegenständen durchaus nicht etwa unmotiviert, sondern bloß in ihren Zusammenhängen mißverstanden ist.

Jede Verletzung mit rostigen Gegenständen ist nach wie vor ernst zu nehmen.

Man vermeide aber das allhergebrachte Auswaschen

der Wunde mit Wasser, Seifenwasser, Lysof, Sublimat oder ähnlichen sogenannten desinfizierenden Lösungen und jedes Waschen der Wunde.

Am besten eignet sich zur Behandlung das Jod in Form der Jodtinktur oder eines entsprechenden Präparats, so wenig sie sonst in anderen Fällen unter Umständen zu leisten vermag. Denn hier vermag das Jod den Rost mit den anhaftenden Schmutzteilen und Bakterien in der Wunde zu vernichten und die Weiterentwicklung der Bakterien zu hemmen. Zugleich wird die Wunde sozusagen ausgebrannt. Hernach kann man sie mit einem Verband, einem Leutoplaststreifen bedecken. Bei größeren Verletzungen ver-lasse man sich ja nicht auf Selbstbehandlung, sondern gehe rechtzeitig zum Arzt.

Es gehört nämlich zu den Eigentümlichkeiten der in Frage kommenden Bazillen, daß sie keineswegs sofort ihre Schädigungen zeigen, sondern daß diese erst in einiger Zeit nach erfolgter Vermehrung auftreten und dann ganz un-erhältnismäßig schwerer zu bekämpfen sind als am Anfang, daß sie dann im ganzen Blute kreisen und an anderen Stellen, den Orten geringsten Widerstandes, sich einnisten und Kolonien gründen, wobei es dann zu der „Blutvergiftung“ kommt.

Blutvergiftung nennt der Laie meist erst die allge-meine oder auf größerem Gebiete lokalisierte Sepsis, indes Blutvergiftung bereits viel früher schon durch die an das Blut abgegebenen Giftstoffe der Bakterien eingetreten ist.

Nach wie vor ist also der Berührung mit rostigen Gegenständen vermehrt Sorgfalt zu schenken, nicht weil sie rostig sind, sondern weil sie zufolge der Rostigkeit ver-schmutzt sind. Dr. J. R. Spinne.

## Tscheta und Liebe.

Der Roman des GPU-Chefs. — Auf der Jagd nach dem Ständesamt. — Das Leben nimmt Rache am Todesboten Agobelow.

Die Gründe, aus denen man aus einem Land ausgewiesen werden kann, sind mannigfaltig. Und was den Franzosen mit dem amerikanischen Zeitungskönig recht erscheint, ist ihnen auch mit einem Sowjetrussen billig. Die nachfolgende, fast tragi-komische Geschichte beweist es.

Herr Agobelow irrt umher und flüchtig durch die ganze Welt. Was hat diesen Mann, der schon die einsamen und harte Naturen doch so beglückenden Gipfel der Macht er-kommen hatte, zum Heimatlosen gemacht?

Agobelow war einer der gefährlichsten Tschekisten von ganz Rußland. Wenn er in einer Stadt eintraf, wußte man, daß der Tod in seinem Gefolge reiste. Man kennt nicht die Zahl der Opfer, die er zur Strecke brachte; fest steht jeden-falls, daß er sich durch seine Taten immer größeres Ver-trauen an höchster Stelle erwarb. Als die Tscheta in die jetzige GPU-Cheimpolizei umgewandelt wurde, leitete Agobelow eines der wichtigsten Dezernate. Vor einem Jahr schickte man ihn in den nahen Orient. Unter verschie-denen falschen Namen wohnte er in Kairo, in Palästina, in Syrien, im Irak. Zuletzt hielt er sich in Konstantinopel auf, selbstverständlich auch unter falschem Namen.

Man weiß, daß die Sowjetdiplomaten im Ausland auf großem Fuße leben, daß sie sich jeden Luxus erlauben können, daß sie nur in den teuersten Hotels wohnen. Herr Agobelow war in den eleganten Treffpunkten der Lebewelt am Bosporus zu Hause. Eines Tages beim 5-Uhr-Tea machte er die Bekanntschaft einer entzückenden jungen Dame; es war Miß Dorothy Champion, eine schwerreiche Engländerin, die bei einer Reise nach den Pyramiden in Konstantinopel einen dreitägigen Aufenthalt nahm. Aus den drei Tagen wurden mehrere Wochen. Der Russe und die Engländerin verliebten und liebten sich. Sie wußte nicht, wer er war, sie kannte auch seinen wahren Namen nicht, sie hielt ihn für einen russischen Emigranten. Als er sie um ihre Hand bat, willigte sie sofort ein. Dann sagte er alles.

Miß Dorothy war gar nicht so erschrocken, wie er ver-mutet hatte. Sie stellte ihn vor ein Ultimatum: entweder GPU oder Miß Dorothy. Herr Agobelow wählte das zweite. Er schrieb einen Brief nach Moskau, in dem er von der Niederlegung seines Amtes Mitteilung machte. Dann reiste er mit der Verlobten nach Paris, denn dort ist man vor den Händen der Bolschewiki immer noch am sichersten. Herr Bessobow, Herr Krurow, Herr Kaamow, alles frühere Sowjetbeamte, die in Paris in Licht und Bann von Moskau leben, taten ihr Bestes, um dem Lebens-gefährten die Wege zu ebnen. Der einstige Tschekist Ago-below sollte tatsächlich von der Pariser Polizei Papiere auf seinen Namen bekommen, als glücklich ein unvorhergesehe-nes Ereignis alle schönen Pläne über den Haufen warf. Die Familie der Verlobten hatte von dem Vorfall vernom-men. Von London reiste ein Vertreter der Familie nach Paris, um die Heirat zu vereiteln. Da Miß Dorothy, die volljährig ist, und der Russe sich jede Einmischung verbaten, versuchte man diese auf diplomatischem Wege. Eine unge-nannte hohe Persönlichkeit erreichte, daß die Pariser Polizei gegen den einstigen Tschekistführer vorging. Man warf ihm vor, mit falschem Paß nach Frankreich gekommen zu sein, man veranfaltete Hausdurchsuchungen bei ihm, man nahm ihn schließlich fest. Miß Dorothy, die im Hotel Miß unter Trä-

nen auf den Geliebten wartete, erfuhr erst einen Tag spä-ter, was mit ihm geschehen war. Agobelow telegraphierte aus Brüssel, daß man ihn als unerwünschten Ausländer aus Frankreich ausgewiesen habe . . .

Miß Dorothy Champion packte ihre Koffer und reiste dem Verlobten nach. Sie kam gerade in Brüssel an, als Agobelow abermals zwischen zwei Kriminalbeamten im Labyrinth des Polizeipräsidiums verschwand. Die Ver-moandten Miß Champions hatten auch die Ausweisung aus Belgien erreicht. Herr Agobelow nahm in Antwerpen einen Dampfer nach Newyork. Miß Dorothy befindet sich in seiner Begleitung. Im Land der Freiheitstanne hoffen die Liebenden endlich in den Hafen der Ehe einzulaufen. Oder sollten sie sich auch hierin geirrt haben? Bleibt im-merhin noch Mexiko, Mittelamerika, Südamerika für die unglücklichen Liebenden. Man hat seine Sorgen im Leben: dem einen fehlt das Geld, dem anderen die Braut. Herr Agobelow ist noch schlimmer dran. Er kann kein Ständes-amt finden . . .



„1914“ auf der Bühne.

Reichszentraler v. Bethmann-Hollweg (Kurt Junfer) und der Chef des Generalstabs von Moltke (Herbert Hübnert) in einer Szene des Schauspiels „1914“, das jetzt in Berlin seine Uraufführung erlebte. Das Werk versucht die Ereignis-se und Triebkräfte, die zum Ausbruch des Weltkriegs führten, in dokumentarischer Treue zu schildern. Hinter dem bisher unbekanntem Autornamen Georg Wilhelm Müller wird als Verfasser der bekannte Biograph Emil Ludwig vermutet.



6. Fortsetzung. Nachdruck verboten. "Es war fürchterlich!" hauchte Hans Dennhardt. Dorothee aber schaute unverwandt in das Gesicht Longos. Dieser sprach weiter: "Ich erkannte Hans an der Stimme, ich ließ ihn laufen. Ich wußte, wo ich ihn finden würde. Ich knipfte die Lampe an, sah das Messer liegen — noch in der Scheide — und steckte es ein. Das andere ließ ich in der Wunde in der Brust des Toten; dann ging ich, den Mörder zu suchen. "Und fandest ihn auf einer Bank in den Anlagen!"

"Er stirbt!" klang es ebenso zurück. "Warum?" "Dorothee!" erwiderte er. Da wurde ihr klar, daß er alles wußte. Aber sie schrie auf: "Nein, nein, er soll nicht sterben! Nicht meinetwegen! Oh, Himmel, warum...?" Ein fester Arm umschlang die Wankende. "Siehst du ihn?" fragte eine Stimme dicht an ihrem linken Ohr. Als sie verwundert verneinte, da hörte sie weiter: "Der Nebel verdeckt ihn dir. So verdeckt oft ein anderer Nebel das, was wir doch klar sehen sollten, Dorothee. Mir und dir erging es so. Ich irrte in der Fremde umher und suchte das Glück und fand es nicht. Nebel waren um mich, um meine suchende Seele. Sie zerrissen erst, als ich heimkehrte, als ich dich sah, Dorothee..."

Doch schon hatten Robert Hennings schwache Hände die Dorothee und die Longos ineinandergelegt. "Liebe —!" hauchte er; dann fiel sein Kopf schwer gegen die Brust des Mädchens. Aber in seinen brechenden Augen stand es noch wie eine letzte Bitte, und als Longo zu Dorothee aufschaute, da drückte sie seine Hand, die sie noch hielt. "Ja, Longo, ja —", murmelte sie. Ueber den Toten gebeugt, küßte er sie — ein einziges Mal nur. "Dorothee!" sagte er leise. Dann blickten sie gemeinsam den Toten auf die Bank und gingen, um zu tun, was ihre Pflicht war. Während dann Beamte die beiden Toten bargen, schritten zwei Menschen, eng aneinandergeschmiegt, dem Häuschen des Kapitäns Forster zu. Hell lag das Häuschen mit seinem Raucheropfpflaster im Mondenschein. Als die beiden an dem Erkerfenster zwei Gestalten sahen, die einander eng umfaßt hielten — Hans und Rosemarie —, als die beiden sich vorneigten und ihnen zuwinkten, da schlang Longo von Loeben beide Arme um Dorothee — und küßte sie zum zweiten Male. "Das erspart uns alle Worte", sagte er leise. "Und übermorgen ist Doppelhochzeit; dann küsse ich dich zum dritten Male. Wenn ich dich in mein Haus führe — und drinnen — ach, Dorothee, wie will ich mich da fattrinken an deinen Küffen!"

Zirkus.

Von Volgar King.

(Nachdruck verboten.)

Sie waren beide, wie es in der Sprache der Zirkusleute heißt, eine Nummer, und zwar eine solche, die sich ihre Kunst nicht schlecht bezahlen ließ. Freilich war das nicht von Anfang an so gewesen; denn sie hatten sich erst von klein auf bis in die Klasse der bestbezahlten Artisten emporgearbeitet, und das hatte immerhin einige Jahre gedauert. Mittlerweile war zwischen ihnen manches anders geworden. Sie war nicht mehr das ein wenig dürrige, schlante Mädel mit den lebenshungrigen, heißen Augen und den fahrigten Bewegungen, ebensowenig wie er der bescheidene kleine Artist, der wochenlang in den Kaffeehäusern sitzen mußte, um ein Engagement im Zirkus zu erreichen. Sie beide hatten nicht allein an Jahren, sondern auch an äußerer Repräsentation zugenommen. Ihre allzu schlanken Formen hatten alles Herbe verloren und zeigten jene sanfte weibliche Rundung, die trotz moderner Linie noch immer ihrer Verschönerung sicher sein kann. Das Kladdernde, Unruhige ihres Wesens war verschwunden. Siegesfrohheit leuchtete aus ihren Augen und aus ihrem betörenden Lächeln, mit dem sie während ihres Dressuraktes Menschen und Tiere

hinausstürmend rief sie: "Mutter, hör mal, es sind zweitausend Mark mehr geworden!" Kurzerhand schloß Herr Muckowits die Tür und die beiden Damen trommelten vergeblich gegen das Holz. Als die Telefongespräche zu Ende waren, schrieb Herr Muckowits an zwei Autosfirmen wegen eines Wagens. Als Referenzen nannte er acht Herren, mit denen er kurz vorher telefoniert hatte. Und dann ging er noch zum Portier und erzählte ihm, sich höchst aufgeregt stellend, er habe 2280 Mark in einem Kuvert verloren. Der Portier erwiderte als Menschenkenner nur: "So was kann mir nicht passieren! Aber da sieht man ja, wo Geld fließt." Herr Muckowits meinte: "Gott ja, verloren, ich möchte Sie nur bitten, wenn Sie das Geld finden sollten... Sie kriegen fünfzig Mark Finderlohn." Nachdem Herr Mollmann, der Portier, seiner Frau erklärt hatte, die Muckowits-Leute müßten feierlich sein und sehr splendid noch dazu, begab er sich zu den Müllkästen im Hofe und durchwühlte das Müll von oben bis unten. Ein paar Tage später kam der Vertreter einer großzügigen amerikanischen Pelzfirma mit den wertvollsten Sommerpelzen, um Herrn Muckowits das Beste zu zeigen, was er auf Lager habe. Herr Muckowits geriet etwas in Verlegenheit. Er stammelte, indem ihm einfiel, daß die Preise für ihn doch etwas zu teuer wären. Das Gewissen! Amerika aber lächelte: Nehmen Sie ruhig den Fehlpelz für Ihre Gattin — hier, den für dreitausend Mark. — Herr Muckowits überlegte einen Augenblick; dann fragte er schüchtern: "Saben Sie sich auch mal über mich erkundigt? Im übrigen wollte ich eigentlich einen Gazellenpelz kaufen." Der andere wehrte ab: "Ach, wo werden Sie? Immer standesgemäß, Herr Muckowits! Und was die Zahlungsbedingungen betrifft, bezahlen Sie nach einem halben Jahre, nach dreiviertel Jahren. Sie sind uns aut, wir haben die besten Auskünfte über Sie bei Ihren Bekannten bekommen." Frau Muckowits war verblüfft. Und schon am selben Nachmittag lief sie in ihrem fabelhaften Fehlpelz, an dem noch aus Versehen die Preisauszeichnung "3000 Mark" stand, über den Kurzfürstendam.

280 Mark verloren.

Von Egon S. Straßburger.

(Nachdruck verboten.)

Als Herr Muckowits frühmorgens erwachte, lief er ans Telefon. Und aufgeregt telephonierte er seine sämtlichen Bekannten an. Es waren im ganzen 34 Leute des engeren Kreises und 66 des weiteren. Also genau 100 Zeitgenossen. Der Grund für sein Telephonieren bestand darin, daß Herr Muckowits am Tage zuvor Pech gehabt hatte. Um eine Zahlung zu erledigen, hatte er 280 Mark in ein Kuvert gesteckt, das er nun vermißte. Als er zu Bett gegangen war, hatte er zu seinem Schreck bemerkt, daß das Kuvert samt Inhalt verschwunden war. Er hatte eine furchtbare Nacht gehabt, und Gattin und Schwiegermutter hatten bis drei Uhr morgens das verlorene Gut gesucht. Der Erfolg war der, daß ein unerhörtes Durcheinander entstand, ein tolles Chaos von Manuskripten, Rechnungen und Zeitchriften; aber das Geld im weißen Umschlag mußte auf die Verlußliste gesetzt werden. Es gab zwischen ein und zwei Uhr einen heftigen Ehestand, weil die Schwiegermutter sich in die inneren Angelegenheiten mischte. Sie betonte mit Nachdruck, daß es eine Sünde sei, das Geld so zu verschleudern, während ihre Tochter hartnäckig und fast armselig lebe. Hierauf erwiderte Herr Muckowits im Vollton seiner Männlichkeit, er wisse, was er tue, und er verbitte sich jedes Hineinreden. Seine Gattin aber unterließ die Schwiegermutter, und so blieb die Wohnung halb einem Labanausbruch. Alles lag verwirrt umher, und nachdem Herr Muckowits die Preise der zerstörten Gegenstände sich hatte durch den Kopf gehen lassen, erkannte er, daß die Summe des Verlustes ziemlich 600 Mark betrage. Das letzte Wort seiner Gattin vor dem Einschlafen lautete: "Unter diesen Umständen lasse ich mich scheiden!" Lonlos erwiderte Herr Muckowits: "Wenn ich nur wüßte, wo meine 280 Mark im Augenblick liegen!" Fernrirscht meinte die Gattin: "Die hat ein anderer. Und mein Gazellenpelz hängt im Rauchfang!" Also früh am Morgen fiel Herrn Muckowits wieder das trostlose Entsetzen über die verlorenen 280 Mark an. Alle seine guten Bekannten bebauerten ihn; und verschiedene meinten, daß er jetzt wohl nicht sein kleines Auto werde kaufen können. Herr Muckowits telephonierte jedem einzelnen, daß es ein Zimmer sei — gerade jetzt, da er einen Wagen so notwendig brauche. Und die es nicht wußten, erfuhren es. Herr Muckowits imponierte mit seinem neuen Plan, und ununterbrochen hörte er nun, wie wichtig es wäre, Besitz eines Autos zu heißen. Der Kredit stiege in den Augen aller Mitbürger, man gelte als reich, wenn man selbst an Steuer sitze, und die Geschäftswelt greife ganz anders zu, wenn sie erfahre, daß das Auto dem Geschäftsfreund gehöre. Herr Muckowits überlegte in einer Telefonpause: 280 Mark — 1280 Mark — die Sache schien Hand und Fuß zu bekommen. Als seine treusorgende Gattin ins Zimmer trat, lächelte er veranig. "Was? Wie? Du magst noch, ein fröhliches Gesicht zu machen?" Und Herr Muckowits nickte freudig mit dem Kopfe: "1280 Mark verloren, das ist 'ne Sache!" Nun war Frau Muckowits außer sich: "Du treibst mich noch zum Wahnsinn!" Und

Die lachende StraÙe.

(Nachdruck verboten.)

Die StraÙe hat ihr Gesicht. Wir meinen nicht den Verkehr, nicht die Fuhrwerke, Autos, Räder, Karren. Die geben der StraÙe wohl das Tempo, die Schwingung; sie sind der Rhythmus der StraÙe, der Pulsschlag der Stadt überhaupt. Wir meinen auch nicht die Häuser, nicht die Läden und Schaufenster, die immer nur das äußerliche Bild zeigen. Das wirkliche Gesicht der StraÙe, ihr Leben, ihre Seele, sind die Menschen. Es gibt finstere und helle Gesichter, aufrichtige und verschlossene, unangenehme und sympathische, schöne und häßliche. Das Gesicht der StraÙe ist a b e n d s am heitersten, offensten und schönsten. Wo sind tagsüber die vielen hübschen kleinen Mädchen, die so jung sind, so gern lachen und deren Unwesenheit die StraÙe so hell und freundlich macht? Sie sind nicht da, Mauern haben sie geschluckt, Häuser haben sie gierig in sich aufgenommen, Läden und Büros halten sie hart und geizhalsig verriegelt. Aber a b e n d s! Geht abends über die StraÙe, wenn die großen Warengeschäfte, Kaufhäuser und Läden ihre Ausgansstore öffnen und alle die freigegeben, die sie den langen Tag über festgehalten haben! Dann wird die StraÙe erst wahrhaftig lebendig und strömt jugend aus und Lebensfreude. Wie schön ist jetzt das Gesicht der StraÙe. Ein Hauch von Liebe und Fröhlichkeit weht durch die lachenden Häuserreihen und scheint ihnen Wärme und Farbe zu geben. Wie fest hängt man sich an den Arm des Begleiters, der so standhaft und zuverlässig an der StraÙenecke gewartet hat. Wie ungehemmt-froh klingen das Lachen. Man ist ja so gern bereit, zu lachen. Den ganzen Tag über hat man sich auf diese Abendstunde geübt. Sie ist die Befreiung, die Erlösung vom Altken- und Warenstaub. Die StraÙe lacht. Sie hat ihr ernstes, hastiges, von Arbeit überladenes Aussehen verloren. Die Schminngen der harten, strengen Pflichterfüllung sind abgeebbt. Die Augen sind da; sie hat Zeit, sie hat Lust und Laune zum Frohsinn. Und Frohsinn flücht an. Mögen die Autos rasen, die StraÙenbahnen jagen und die eilig Heimstrebenden ungeduldig hasten — es nützt nichts. Sie haben keinen Einfluß mehr; sie können das Gesicht der StraÙe jetzt nicht mehr verändern. Das Gesicht der StraÙe ist abends am schönsten. M. C.



## Ein Besuch bei Edisons Frau.

In einer der letzten Nummern des „American Magazine“ gibt James R. Crowell die Schilderung eines Besuches im Hause Edison, die allgemein interessieren dürfte. M. S.

Frau Edison. Edison und ich sind im Zimmer, worin sich Edison am liebsten aufhält, im Studio seines Heimes in Menlo Park, New Jersey. Frau Edison erzählt mir von Edison. Es ist die schlichte Geschichte eines großen Mannes, wie sie nur die Frau erzählen kann, die ihn am besten kennt. Edison sitzt nahe bei uns und liest beim Schein der elektrischen Lampe, die er der Menschheit gab.

Ich erfahre allerlei über Edison. Er haßt Arznei. Er liebt einen guten Witz. Von der Musik verlangt er Melodie. Arbeit ist ihm Spiel. Er schreibt fast gar keine Briefe. Er erinnert sich niemals eines Feiertages oder Nationalfestes, ja, er vergißt sogar Weihnachten und seinen eigenen Geburtstag.

Frau Edison spricht von dem ungeheuren Ehrgeiz, der dieses dreundachtzigste Lebensjahr Edisons durchglüht. Er will das Unkraut der amerikanischen Felder in Gummi verwandeln. Er will sein Heimatland von der ganzen übrigen Welt in Dingen des Gummis unabhängig machen.

Ich werfe einen verstoßenen Blick auf Edison, der in seine Zeitung vertunken dasitzt, und unsere Gegenwart, wohl infolge seiner Taubheit, vergessen hat. Das Licht, das vom Boden her auf ihn fällt, zeigt das Silberhaar, das energische Gesicht, den ganzen, entschlossenen Mann.

Eine der Fragen, die ich an Frau Edison stelle, kann sie nicht beantworten. Sie geht zu Edison und fragt ihn, den Mund ganz dicht an seinem Ohr: „Welcher von allen Filmen, die du gesehen hast, gefiel dir am besten?“

„Donnerwetter!“ sagt Edison, „wen interessiert das? Aber laß mich ein bißchen nachdenken — was war doch der Name — o ja — ich erinnere mich jetzt — „Die Geburt einer Nation.“

„Ist er ärgerlich?“ frage ich. „Nur ein wenig.“ Frau Edison lächelt als Wissende. „Bewahre, nein. Er ist niemals ärgerlich. Er ist der gutmütigste, heiterste Mensch, den je gelebt hat.“

Nam ist mir behaglicher zuzuhören. Frau Edison und ich sprechen weiter. Die Stimme Edisons unterbricht uns.

„Die Tonfilme haben mir alles verdorben. Man sieht nichts Gutes mehr auf der Leinwand. Sie legen nun allen Wert auf die Stimme und haben vergessen, was spielen heißt. Ich kann das besser verstehen als ihr, weil ich taub bin. Es ist kaum glaublich, um wieviel mehr ein tauber Mensch sehen kann.“ Und er vergräbt sich wieder in seine Zeitung.

„Sehen Sie nur, wenn Sie es können, wie schnell er liest“, sagt Frau Edison zu mir. „Er liest zwei oder drei Zeilen gleichzeitig.“

„Erstaunlich! Wie macht er das?“

„Durch Konzentration. Ich habe noch niemals einen Menschen gesehen, der sich so konzentrieren kann wie Edison. Seine Taubheit hat natürlich etwas damit zu tun; aber ich glaube, er bräcste es auch zustande, wenn er nicht taub wäre. Er glaubt inständig an die Konzentration — und ist überzeugt, daß man fast alles erreichen kann, wenn man sich auf Konzentration versteht.“

„Die Sache mit den Filmen ist wirklich tragisch — er liebt sie so sehr. Sie waren die einzige Ausnahme in seiner ausgiebigen Abneigung gegen alles, was wir Erholung nennen. Für Bridge oder Golf hat er nichts übrig. Er macht sich nicht viel aus dem Sport. Mit Filmen war es etwas anderes. Er schwärmte für Wildwest, für Romantik und großes Gefühl.“

„Edison ist krank gewesen — er ist auch jetzt von einer Lungenentzündung, die ihn im letzten August befiel, noch nicht ganz hergestellt.“

„War er damals völlig außerstande, zu arbeiten?“ frage ich.

„Edison ist niemals ganz arbeitsunfähig“, belehrt mich Frau Edison, „er war es auch damals nicht, als er viele Wochen im Bett verbringen mußte. Sein Geist war immerfort mit dem Problem beschäftigt, das ihn auch jetzt nicht losläßt — der Gummi. Er weigerte sich, irgendeine Arznei zu nehmen. Er jagt: „Ich kann alles wegschlafen“ und er beweist auch, daß er es kann. Wichtiges Essen ist eines seiner größten Stacheln. Er glaubt, daß sich die meisten Menschen mit übermäßigem Essen und zuviel Schlaf ruinieren.“

Ich blicke wieder zu Edison hinüber und wundere mich über die Kraft des Fleisches. Edison, der Dreundachtzigjährige, von einer ernsten Krankheit kaum erholt, aber vom Kampfergeist seiner Jahre durchglüht, hat sich zum Bionier einer wissenschaftlichen Botchaft von höchstem Rang gemacht. Vor ihm liegen Tage anstrengendster Forschung. Nächte ermüdendster Studien, endlose Stunden des Denkens, der Analysen und Versuche. Denn es gibt nichts, was Edison mehr hernehmen könnte als eine Begegnung mit einem großen Problem.

Ich möchte über diese grenzenlose Energie des Mannes acrne aufklärt sein und frage, welchen Eindruck man

von Edison gewinnt, wenn er mitten in einem seiner großen wissenschaftlichen Abenteuer drinnen ist.

„Wenn Sie sich einen Menschen vorstellen, der im höchsten Zustand der Begeisterung lebt — das Wort als „Begeisterung“ verstanden —“, sagt Frau Edison, „einen Menschen, der nichts sieht, nichts hört und nichts tut, das nicht von wesentlicher Bedeutung für die Sache ist, die ihn eben beschäftigt, dann werden Sie ein getreues Abbild von Edison zu solcher Zeit haben. Er steht um sieben Uhr morgens auf, frühstückt um acht Uhr, ist um neun Uhr in seinem Büro. Dann folgt ein Tag der hingebendsten Tätigkeit für ihn und seine Mitarbeiter. Er kommt an solchen Tagen selten zum Mittagstisch heim und selten zum Abendessen.“

Ich höre, daß es vorgekommen sein soll, daß er drei und vier Tage auf diese Weise verbrachte und gelegentlich nur zwanzig Minuten lang auf einem Ruhebett in seinem Werkraum schlief. Seine riesenhafte Willenskraft befähigt ihn, seine fieberhafte Tätigkeit abzustreifen und sogleich einzuschlafen.

„Und dann“, setzt Frau Edison fort, „wenn die Arbeit zu Ende ist, kommt er heim, um mir von dem zu erzählen, was er erreichte. Dann schläft er achtzehn Stunden lang,

ohne sich zu regen. In der Regel schläft er sonst nur sechs und eine halbe Stunde am Tag. Edison ist ein Mann von starken Neigungen und Abneigungen. Aber es sind mehr die Gewohnheiten der Menschen als die Menschen selbst, die seine Kritik herausfordern. Denn er liebt die Menschen. Ich habe ihn niemals sagen gehört, daß er eine bestimmte Person nicht leiden kann. Glück, Frohsinn und Heiterkeit, das sind die Dinge, nach denen er im alltäglichen Leben verlangt. Er verabscheut Bemühen und Unordnung.“

„Er liest ständig. Wir halten acht Zeitungen; er liest sie alle. Er stumt stundenlang über wissenschaftliche Werke, Reisebeschreibungen, Biographien, geheimnisvolle und abenteuerliche Geschichten.“

„Die Arbeit ist sein Leben“, versichert mir Frau Edison, „er nennt sie sein Spiel und fühlt, daß ihm eine gut geleistete Arbeit wohlthätiger ist als ein Monat an der Meeresküste.“

Edison stammt aus einer langlebigen Familie. So wohl sein Großvater als sein Urgroßvater wurden über hundert Jahre alt.

„Alles, was ich zu tun habe“, sagt Edison, „ist auf die ausgezeichnete Maschine, mit der ich meinen Lebensweg begam, anzupassen.“

„Als ich mich erhob, um mich zu verabschieden, lächelte mir Edison freundlich zu. „Wenn Sie etwas schreiben“, sagte er, „vergessen Sie nicht die Tonfilme. Sie sind für einen tauben Mann etwas Schreckliches.“

### Das Glück wird den Kindern.

Aus altem Jahrtausend  
Und lange vergittert,  
Bricht stürmend und brausend  
Und weltengewitternd  
Der Marsch unsrer Frauen,  
Die Freiheit zu schauen,  
Sich selber zu leben  
Und Frieden zu geben!

Zu lange verkettert  
Den dunklen Gewalten!  
Nun endlich gerettet,  
Die Zeit zu gestalten,  
Marchieren die Frauen  
Voll Mut und Vertrauen!  
Im blühenden Morgen  
Sind alle geborgen.

Das Glück wird den Kindern!  
Die Qual geht zu Ende!  
Das Elend zu lindern,  
Glücken Herzen und Hände.  
Willkommen, ihr Schwestern!  
Vorbei ist das Gestrern!  
Das Alte ist richtbar!  
Das Neue ist sichtbar!

Max Barthel.

### Die Ernährung der berufstätigen Frau.

Unsere Ernährungslehre hat in den letzten fünfzig Jahren vielerlei Stadien durchgemacht, sowohl die Theorie der einseitigen Ernährung, wie die der heute modischen Kostlos sind streng geprüft und begründet, aber es ist auf dem Gebiet der Ernährung wie bei den meisten andern Sachen: wir können uns nicht ungestraft ganz von der Tradition freimachen. Die seit Jahrhunderten überlieferte Kost wird wohl letzten Endes doch die für unser Klima angebracht sein. Diese gemischte Kostform ist dann immer richtig zusammenzustellen, wenn man zu den Hauptnahrungsquellen unserer Vorfahren, das heißt viel Brot, viel Kartoffeln (in der Schale gekocht eines unserer wichtigsten Nahrungsmittel), ein bis zweimal in der Woche Fleisch und nach den neuen Ernährungsgrundsätzen im übrigen viel frisches Obst, Gemüse und Salate hinzunimmt.

#### Zweierlei ist zu beachten!

Halten wir das ein, so können wir getrost auf alle Theorien, die uns die moderne Ernährungslehre beibringt, und auf alle Uebertreibungen, die von vielen Menschen bei der Befolgung der gegebenen Vorschriften gemacht worden sind, gern verzichten. Wir müssen aber, besonders als berufstätige Frauen, noch auf zwei Dinge achten, die von unschätzbare Wichtigkeit sind. Das ist erstens eine appetitliche Aufmachung, da diese die Magennerven zur Absonderung der für die Verdauung wichtigsten Säfte reizt, und zweitens ein frisch zubereitetes Essen. Der aufgewärmten Mahlzeit fehlen die wichtigsten Nährstoffe.

Es besteht auch gar kein Zweifel darüber, daß wir zum Teil und zeitweise viel zuviel essen, und namentlich Sachen, die uns nicht zuträglich sind. Wir dürfen aber nicht das Kind mit dem Bade ausschütten und zum Beispiel völlig vom Fleischkonsum abraten, weil es Menschen gibt, die durch starken Fleischkonsum Gicht und Rheumatismus bekommen. Wohl bestehen aber Wechselwirkungen zwischen Ernährung und Konstitution die im allgemeinen noch viel

zu wenig berücksichtigt werden. Die vielseitigen Anforderungen des Berufslebens beeinflussen die physische und psychische Konstitution der Frau viel stärker, als man denkt. Nicht jede kann die Berufsschäden durch einen sportlich gymnastischen Ausgleich beheben, aber alle Frauen können die Widerstandsfähigkeit gegen solche Einwirkungen durch eine zweckmäßige, gesunde Ernährungsweise steigern. Die Tasse Kaffee, die Zigarette oder die Tafel Schokolade ersetzt nicht die Mittagsmahlzeit, sie vermitteln dem Körper nur eine kurze Anregung, nicht aber die dauernde Erfrischung wie etwa Schwarzbrot und Obst. Man wird gut daran tun, die Hauptmahlzeit auf den Abend zu verlegen und davor eine kurze Entspannungspause einzuschalten.

#### Chemie der Nahrung.

Nach den neueren Forschungen sind die früher angegebenen Zahlen von 118 Gramm Eiweiß, 56 Gramm Fett und 500 Gramm Kohlehydrate viel zu hoch gegriffen, der ausgemachte Mensch braucht wahrscheinlich nicht mehr als 90 Gramm Eiweiß im Tag, mit 60 bis 70 Gramm hat er meist genug. Etwas anderes hat man früher nicht berücksichtigt, und das ist der Bedarf des menschlichen Körpers an Vitaminen und an Mineralstoffen.

Alle aufgenommenen Nahrungsstoffe bilden im Körper teils saure, teils basische Verbindungen mit den Mineralstoffen. Fleisch, Fisch, Eier, Käse, Fett, Mehl und Hülsenfrüchte (also durchaus nicht nur das Fleisch) führen im Körper zu einem Säureüberschuß. Dieser Säureüberschuß behindert den Blutkreislauf und ladet den Stoffwechselvorgängen nicht abbaufähige Belastungstoffe auf, deren Folgen der Mensch in Form von Harnsäurevergiftungen, Gallen- und Nierenleiden verspürt. Um die beste Ernährung aller Nahrungsstoffe im Körper zu erzielen, braucht er einen Basenüberschuß, den wir durch Gemüse, Kartoffeln und Obst erzielen. Es gilt also, die Ernährung so zu berechnen, daß stets ein gewisser Basenüberschuß entsteht, da sonst den Körper unnötig belastende Schlacken übrig bleiben.

#### Wenn es nur alle könnten! . . .

Gerade die berufstätige Frau darf an diesen Ernährungsvorgängen nicht achtlos vorbeigehen. In diesem Zusammenhang ist eine vernünftige Ernährungsweise genau so wichtig wie eine hygienische oder kosmetische Schönheitspflege. Wer hier Müdigkeit vor sich und aus Bequemlichkeit oder Gewohnheit nur „aus dem Papier füttert“, schädigt seinen Organismus. Halten wir uns also an die Leitworte: Basenüberschuß, appetitlich angerichtete Speisen, nicht auf Vorrat gekochte, sondern frisch zubereitete Mahlzeiten, dann erhalten wir uns eine innere Spannkraft und Frische, die wiederum den Berufspflichten zugute kommt. Man vergesse aber nicht, ein Gleichgewicht zu schaffen zwischen Arbeit, Ruhe und Bewegung. Denn Entspannung, Schlaf und Turnen geben wiederum Appetit und Schaffensfreude.

Dr. Annemarie Durand-Weber.

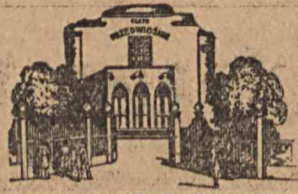
Die Koreaner bereiten ihre Fische auf diese Weise zu, daß sie sie roh in Wasser legen und dort liegen lassen, bis sie stinken. Dann werden Zwiebel und roter Pfeffer daran getan. Dieses Gericht heißt Kimchi.

Auf sechs Ehegeschickungen kamen im vergangenen Jahr in Amerika sechs Scheidungen. Die Scheidungsziffer ist in ständigem Steigen, während die Ehegeschickungen abnehmen.

Im Durchschnitt wachsen Mädchen nach fünfzehn Jahren nicht mehr, während Knaben bis zu einundzwanzig wachsen und erst mit fünfundzwanzig Jahren das Gewicht des Erwachsenen erreichen.



**Sichtspieltheater**  
**PRZED WIOŚNIE**  
 ZEROMSKIEGO 74/76



**Heute und folgende Tage:**  
 Das mächtige Filmwerk aus dem Zirkusleben. Der Kampf um Leben und Tod, Liebe und Verachtung, läßt mitleiden, reißt hin, im Film von F. W. Murnau  
 In den Hauptrollen: **Janet Gaynor**, die goldhaarige Nancy Drexel, die schöne **Charles Morton**, der sympathische **Barry Norton**, und der fähliche **F. Mac Donald**.  
 Orchester unter Dir. A. Czudnowski. — Beginn der Vorstellungen um 4 Uhr, Sonn- u. Feiertags um 2 Uhr, der letzten um 10 Uhr  
 Preise der Plätze: 60 Gr., 90 Gr. u. 1.25 Pl.; zur ersten Vorstellung alle Plätze zu 50 Gr. — Tramzufahrt mit Linie: 5, 6, 8, 9 u. 16  
 Ermäßigte Karten sind Sonnabends und Sonntags ungültig. Nächstes Programm: „Die eiserne Maske“ mit **Douglas Fairbanks**

# „Die vier Teufel“

am Sonntag, den 14. September 1. J., um 1.30 Uhr nachmittags  
 Festredner: Außer den Herren Ortspastoren die Herren Pastoren: **D. Wittberg** — Jurdow und **D. Hoff**, Rektor des Hauses der Barmherzigkeit — Lodz.  
**Polamenchor, Gesangvereine** aus Pabianice.  
 Gute Bewirtung durch den evangelischen Frauenverein — Pabianice.  
 Fahrgelegenheit: In der Richtung (skrel) der Pabianicer Elektrischen.  
 Schöner Ausflug für Fußgänger.  
**Die Verwaltung.**

## Deutsche Genossenschaftsbank

in **Polen, A.-G.**  
 Aktienkapital: **1500 000.—**  
 Sitz, **Weje Kosciuszki 45/47, Tel. 197-94**

empfiehlt sich zur  
**Ausführung jeglicher Bankoperationen**  
 zu günstigen Bedingungen;  
 Führung von  
**Sparten in Zloty und Dollar**  
 mit und ohne Kündigung, bei höchsten Tageszinsen.

## Herzliche Einladung zum ERNTEDANKFEST

in der Arbeiterkolonie „**CZYŻEMINEK**“  
 in „**Czyżeminek**“ bei **Pabianice**.  
 am Sonntag, den 14. September 1. J., um 1.30 Uhr nachmittags  
 Festredner: Außer den Herren Ortspastoren die Herren Pastoren: **D. Wittberg** — Jurdow und **D. Hoff**, Rektor des Hauses der Barmherzigkeit — Lodz.  
**Polamenchor, Gesangvereine** aus Pabianice.  
 Gute Bewirtung durch den evangelischen Frauenverein — Pabianice.  
 Fahrgelegenheit: In der Richtung (skrel) der Pabianicer Elektrischen.  
 Schöner Ausflug für Fußgänger.  
**Die Verwaltung.**

## Großes Gartenfest

in **Ruda-Pabianicka**  
 zugunsten des **Dausfonds** der evangelisch-lutherischen Kirche  
 im Garten des **Herrn Stefanek**, Sonntag, den 14. September, 2 Uhr nachm. (Bei trübem Wetter findet das Fest im großen Saale statt) In Programmen sind unter anderem vorgesehen: 1. Große Bandkonzerte 2. Stern- und Festschichten 3. Chöre des Ruchengesangsvereins zu St. Marien in Ruda, „Kolcie“ und „Gromka“ Ruda-Pabianicka; 4. Musikische Beiträge der Polamenvereine zu St. Marien und Ruda und des Jugendbundes „Młodzi“; 5. Al. derumung und Wunderspiele 6. Am Abend im großen Saale ein dramatisches Schauspiel des Jugendbundes „Tom Warer gerichtet“; 7. Reichhaltiges Dopperbüffet im Garten und im Saale. Eintrittskarten, die zugleich zur Abendvorstellung berechtigen, für Erwachsene 1 Zloty, für Kinder 50 Groschen



Schnell- und harttrocknenden englischen  
**Leinöl-Firniss, Serpentin, Benzin, Oele**, in- und ausländische HochglanzemalLEN, Fußbodenlackfarben, streichfertige Deckfarben in allen Tönen, Wasserfarben für alle Zwecke, Holzbeizen für das Kunsthandwerk und den Hausgebrauch, Stoff-Farben zum häuslichen Warm- und Kaltfärben, Lederfarben, Pelikan-Stoffmalifarben, Pinsel sowie sämtliche Schul-, Künstler- und Malerbedarfartikel

empfehlen zu Konkurrenzpreisen die Farbwaren-Handlung  
**Rudolf Roesner** Lodz, **Wólczanska 129**  
 Telephon 162-64

## Schulanzüge

aus dauerhaftem festem Stoff in allen Größen empfiehlt billigst

**K. WIHAN**  
 Wł. Em. Scheffler  
 GLÓWNA 17.

## LEONHARDTSCHES ENGLISCHE BIELITZER TOMASZOWER STOFFE

empfiehlt zu mässigen Preisen



## Westermanns Monatshefte

Begründet 1856

haben sich in 74 Jahren durch ihre klare, gesunde Einstellung in allen schöngestigen Fragen die Herzen Hunderttausender erobert. — Die Hefte enthalten eine Fülle von Beiträgen unterhaltender und belehrender Art auf allen Gebieten des Wissens, Denkens, Forschens und Schaffens. Der besondere Wert von „Westermanns Monatsheften“ wird durch die zahlreichen Farbdrucke, die künstlerisch auf seltener Höhe stehen — Vierfarbendruck, Offset- und Kupferstichdrucke — wesentlich erhöht.

„Westermanns Monatshefte“ sind heute die Lieblingsschrift der Gebildeten

Zu beziehen durch den Buch- und Zeitschriftenvertrieb der „Lodzger Volkszeitung“  
 Lodz, Petrikauer Straße 109.

## Warschauer Revue-Theater „CHOCHLIK“

unter künstlerischer Leitung v. Jerzy Darski im „Kino Spółdzielni“ Sienkiewicza 40  
 Revue Nr. 6

## „Hand in Hand“

in zwei Teilen — 14 Bildern, aus der Feder von Demar, Tom, Wlo-Dor, Christin, Krut u. a.

Es wirken mit:  
 J. Zukowska, Irene Orzowska, L. Gorlowa; J. Darski, W. Worunski, M. Miksarski, S. Szynbier, M. Poplawski, die kleine Broncia sowie Girls.

Zum Programm u. a.:  
 „Der Seebär“, „Lopet-Gentleman“, „Die Vierte“, „Auf dem Dache des Wolkenkrägers“, „Sambo“ usw.  
 Regie: Darski u. Worunski. Conferencier: Poplawski u. Szynbier.

Decorationen des Kunstmalers W. Nowakowski.  
 Musik unter Leitung G. Kantor.  
 Täglich 2 Vorstellungen um 7.30 u. 9.30 Uhr.  
 Preise der Plätze von 1.— Pl. bis 2.— Pl.

**Anzeigen** haben in der „Lodzger Volkszeitung“ stets guten Erfolg!

## Wie kommen Sie zu einem schönen Heim?

Zu sehr guten Zahlungsbedingungen erhalten Sie **Ottomanen, Schlafbänke, Labrans, Matratzen, Stühle, Sofas**. Große Auswahl stets auf Lager. Solide Arbeit. Bitte zu besichtigen. Kein Kaufzwang.

Lapejierer  
**A. BRZEZINSKI**,  
 Sienkiewicza 52  
 Frontladen, Ecke Nawrot

## Kinder-Wagen

**Metall-Vestellen**, hygienische **Polster-Matratzen**, amer. Bringmaschinen, Waschtische, Kinderstühle, Fahrräder in großer Auswahl empfiehlt zu günstigen Bedingungen

„**Dobropol**“  
 73 Lodz, Petrikauer 73  
 Telephon 158-61

## Wächter

mit Gärtnerkenntnissen, wird für kleine Landwirtschaft in der Nähe von Lodz, gesucht. Zeugnisse verlangt. Andrzejka Nr. 7, Wohnung 12.

## Stickerinnen

für Handarbeiten können sich melden Pansta Nr. 9 bei Szattan. 5320

## Kinderfräulein

oder Frau zu einem einjährigen Kinde gesucht. Zu melden mit Zeugnissen. Petrikauer Straße 101 bei P. Wpzygn. 5319

## Krautpulver(innen)

gesucht. Petrikauerstr. 88, 2. Hof, Hammermisch.

## Hundeschule

(Dressur) für Haus, Polizei, Militär, Jagd usw. Informationen u. Vorführung u. Dressuren täglich bis 4 Uhr, Sonntag bis 1 Uhr am Drie Nado-goska, Zgierzka-Chauffee 45, A. Seichert

## Fliegende Blätter und Megendorfer Blätter

Bestes und beliebtestes humoristisches Unterhaltungsblatt. Sammelbände zum Preise von **Pl. 1.25**. Einzelnummern zum Preise von **Pl. 1.—** stets vorrätig im Buch- und Zeitschriftenvertrieb „**Volkspresse**“, Lodz, Petrikauer 109 (Administration der „Lodzger Volkszeitung“).

## LODOWNIA

Tel. 190-48.

CENTRALNA, Piotrkowska 116

stellt zu jedes Quantum Eis an Privatwohnungen, Restaurationen, Fleischereien etc. Telefonanruf genügt.

## Qualifizierte Blätterinnen

für neue Herrenwäsche gesucht. Elektrische Dampfpfletterei „**Diana**“ 28. pult. Strzelska Kan 41.

## Dr. Heller

Spezialarzt für Haut- u. Geschlechtskrankheiten  
**Nawrotstr. 2**  
 Tel. 179-89.  
 Empfängt von 1—2 und 4—8 Uhr abends. Für Frauen speziell von 4—5 Uhr nachm.  
 Für Unbemittelte Heilanstaltspreise.

## Bijouterie und Uhren

gegen bar und auf Raten  
 „**Preciosa**“,  
 Petrikauer 123, im Hofe.  
 2 solide Personen finden

## Logis

bei D. Bauer, Konstantynowska 136.

## Theater- u. Kinoprogramm.

Revue-theater „**Chochlik**“ im Beamten-Kino „**Hand in Hand**“  
 Casino: Tonfilm: „**Ehe aus Trotz**“  
 Grand Kino: Tonfilm „**Der Heide**“  
 Splendid: Tonfilm: „**Masken**“  
 Corso: „**Der Schrecken der Missetäter**“ u. „**Die Frau auf der Folter**“  
 Luna: „**Die weisse Hölle**“  
 Przedwiole: „**Die vier Teufel**“





**Sportvereinigung „UNION“** Heute, Sonntag, den 7. September, um 3.30 Uhr nachm., **Sportplatz „HELENENHOF“**  
**Große internationale Dauerrennen** hinter großen Schrittmotoren **Fliegerrennen**  
 In den Dauerrennen starten: **Boherer** — Basel, **Gilgen** — Zürich, **Carpus** — Stettin, **Sobolewski** — Kalisz, **Schmidt** — Lodz, **Alatt** — Lodz. — In den Fliegerrennen  
 starten: **Siebert**, **Einbrodt**, **Raab** und die besten hiesigen Fahrer.  
**Eintrittspreise:** Eintritt für Erwachsene **3** Zloty, für Schüler und Untermilitär **2** Zloty, Bänke **F O H** **3** Zloty, **Bank K** **3** Zloty, **Terrasse B C D E** **3** Zloty, **Terrasse A**  
**3** Zloty, **Tribüne offene** **3** Zloty, **Tribüne gedeckt** **5** Zloty, **Innenraum** **5** Zloty, **Böge** **7** Zloty. — Vorverkauf der Billets in der Firma **Arno Dietel**, **Petrikauer Straße 157**  
 und am Tage des Rennens im Lokale der Sportvereinigung „Union“, **Przejazd 7**, **Telephon 127-25**, von **11 bis 1 Uhr** nachm. — Näheres im Programm.



**„Albalin“** die beste Glanzfarbe für Fußböden  
**Eide und Deckfarben**  
**„Breolit“** Rothschuhfarben  
**Mineralfarben** für Fassaden  
**Firniss** beste Qualität  
 in der **Bad- und Farbwarenhandlung**  
**KOSEL & Co., Lodz**  
 Hauptniederlage: **Przejazd Nr. 8**, **Tel. 111-21**  
 Filiale: **Piotrkowska Nr. 98**, **Telephon 115-62**

**Lodzer Turnverein „Dombrowa“**  
**Zusatzstraße 19.**  
 Heute, Sonntag, den 7. September, ab 2  
 Uhr nachm., findet bei jeder Witterung  
 das zweite große  
**STERNSCHIESSEN**  
 mit verschiedener anderer Unterhaltung sowie **Tanz**  
 statt. **Tramlinien 4 und 11** bis Ende der **Pogonka-**  
 und **Wojtowska**. Gäste willkommen.

**Männergesangsverein**  
**„Concordia“**  
 Heute, Sonntag, den 7. September, ver-  
 anstalten wir auf dem Territorium unse-  
 res Vereinsheimes, **Główna 17**, beginnend  
 um 2 Uhr nachm., ein

**Sternschießen**  
 mit anschl. gemütlichem Beisammensein. Die **Tanz-**  
**musik** liefert **Meister U. Sponfeld**. Unsere Herren  
 Mitglieder nebst werten Angehörigen, sowie Freunde  
 unseres Vereins ladet hierzu höflich ein  
 die **Verwaltung.**

**Kunst-Handelsgärtnerei**  
**Oswald Brenner**  
 Lodz, **Alte Kosciuszki 79**, **Tel. 193-81**  
 empfiehlt in großer Auswahl  
**Tropfbäumen, Blumenstöckchen, Dulets,** sowie  
**Beautulets** in verschiedener Ausführung usw.  
**Kränze** 5312  
 zu den allerniedrigsten Preisen.

**Konzeptionierte**  
**Zuschneide- u. Nähkurse**  
 Modellierung von **Damen- u. Kindergarderoben**  
 sowie **Wäsche**, vom **Kultusministerium** bekräftigt  
**„JÓZEFINY“** Existiert vom  
 Jahre 1892  
 Diplomiert durch die **Kölnener Akademie**, ausgezeichnet  
 mit goldenen Medaillen auf den Ausstellungen in  
 Belgien, **Warschau** und **Lodz**, sowie **Ehrendiplomen**  
 für künstlerische Schnitte. Der Schnitt wird vermittels  
 eines neuartigen Systems gelehrt, wie es auf den aus-  
 ländischen Akademien angewendet wird, u. zw. theo-  
 retisch und praktisch. Den Absolventen der Kurse werden  
 Zeugnisse ausgestellt. Für Zugeressene ist **Unterkunft**  
 vorhanden. **Einschreibungen** werden täglich getätigt.  
**Petrikauer 163.**  
 Bei den Kursen erstklassige **Schneiderwerkstatt**.  
 Es werden **Papiermodelle** angenommen.

**Zahnärztliches Kabinett**  
**Główna 51 Sandomska Tel. 74-93**  
 Empfangsstunden **ununterbrochen**  
 von **9 Uhr früh bis 8 Uhr abends.**

**Der Herbst kommt!**  
 Warten Sie mit dem Einkauf nicht  
 bis es kalt wird, jetzt kaufen Sie  
 günstiger, weil die Herstellung  
 billiger ist.

**Elegante Damen-Mäntel**  
 mit Pelz-Krägen und -Manchetten  
 nach den neuesten Wiener u. Pa-  
 riser Modellen gearbeitet in allen  
 Preislagen. Originalmodelle in  
 grosser Auswahl.

**Herren-Anzüge u. -Paletots**  
 aus prima Bieltzer und Leonhard-  
 schen Stoffen. Beste Verarbeitung.

**Schüler-Anzüge u. Schinells**  
 aus Zgierz Boston und Toma-  
 schower Biber, preiswert.

Beachten Sie unsere Auslagen,  
 überzeugen Sie sich selbst.

**Julius Rosner, Lodz**  
**Petrikauer Straße 98 u. 160**

**Christlicher Commisverein z. g. U in Lodz,**  
**Alte Kosciuszki 21, Telephon 182 00.**  
 In Kürze beginnen die beim Verein bestehenden  
**Unterrichtskurse**  
 in folgenden Fächern:  
 Buchhaltung und kaufmännisches Rechnen,  
 Handelskorrespondenz polnisch,  
 Handelskorrespondenz deutsch,  
 Polnische Sprache,  
 Deutsche Sprache,  
 Französische Sprache,  
 Englische Sprache,  
 Stenographie polnisch,  
 Stenographie deutsch.  
 Die Kurse sind für Mitglieder  
 und Nichtmitglieder zugänglich.  
 Anmeldungen werden täglich in  
 der Zeit von 5—8, Sonnabends  
 von 3—6 Uhr abend im Vereins-  
 Sekretariat entgegengenommen.  
 Die **Verwaltung.**

**Deutsche und polnische**  
**Stenographiekurse**  
 von  
**Heinrich Berman**  
 Informationen erteilt und Anmel-  
 dungen nimmt entgegen die **Kanzlei**, **Prze-**  
**jazd 19 (Kilinskiego 95)** täglich von  
**12 bis 2 u. 6 bis 9 Uhr.** **Tel. 136-05.**  
 Beginn des Unterrichts **15 September.**  
 für **Unbemittelte Ermäßigung.**

haben in der „Lodzer Volkszeitung“  
**Anzeigen stets guten Erfolg!**

**Ich bin**  
 ein **erwarteter Bloth!**  
 Viele solcher Blothstücke kann ein jedermann in  
 der Tasche behalten, wenn er seinen Bedarf an  
**Herren-, Damen- und Kinder-**  
**garderoben**  
 deckt bei  
**K. WIHAN** Inhaber  
**Lodz, Główna-Straße 17** Em. Scheffler

**IV. Zug der Lodzer Frei- IV.**  
**willigen Feuerwehr. IV.**  
 Am Sonntag, den 14. September, 2 Uhr nachm.,  
 veranstalten wir in unserem Requisitionshaus, **Rapier-**  
**kowskię 62**, ein  
**Sternschießen**  
 verbunden mit **Floberschießen** und **Tanz**, wozu wir  
 unsere Freunde und Gönner höflich einladen.  
 5314 **Das Festkomitee.**

**Lodzer Turnverein „Kraft“**  
 Am Sonntag, den 14. d. M., ver-  
 anstalten wir in eigenen Vereinslokal,  
**Główna 17**, unser erstes  
**Stern- und Scheibelschießen**  
 wozu wir alle Mitglieder nebst Angehörigen sowie  
 Freunde und Gönner unseres Vereins höflich einladen.  
 Beginn 2 Uhr nachm. Abends **Tanz**.  
 5317 **Die Verwaltung.**

**Ueberzeugung macht wahr!**  
 Darum wollen Sie, bevor Sie anderswo kau-  
 fen oder bestellen, sich erst beim **Lapiezierz**  
**P. Weis, Stenkiwizka 18**, Front, im Laden,  
 überzeugen. **Matrasen, Sofas, Schlaf-**  
**bänke, Tapetens und Stühle** bekommen  
 Sie in feinsten und solidester Ausführung bei  
**wöchentl. Abzahlung v. 5 Zl. an, ohne Preis-**  
**ausschlag**, wie bei Barzahlung. Der schlechtesten  
 Zeit Rechnung tragend, gewähren wir eine  
**25% Preisermäßigung!**

**Büro „INFORMATOR“**  
**Petrikauer 110, Tel. 189-40.**  
 unter Leitung eines langjährigen Spezialisten berechnet  
 alle **Finanz-, Kommunal-, und Gemeindesteuern** sowie  
 Versicherungsgebühren usw., verfasst **Wittschriften** und  
 Beschwerden an alle Staats-, Kommunal- und Ge-  
 meindeämter, verwaltet **Immobilien**, erledigt **Sprachen-**  
**übersetzungen**, verfertigt **Maschinenschriften**, unentgelt-  
 liche **Auskünfte** und nimmt **Anzeigen** für sämtliche  
 Zeitchriften entgegen.

**Dr. B. DONCHIN**  
 Spezialarzt für **Augenkrankheiten**  
 umgezogen nach  
**Petrikauer 90, Tel. 221-72.**  
 Empfängt täglich von **10—1** und **4—7 Uhr.**  
 Sonntag von **10 bis 1 Uhr** nachm.

**Heilanstalt Zawadzka 1**  
 der Spezialärzte für **venerische Krankheiten**  
 Täglich von **8 Uhr früh bis 9 Uhr abends**,  
 an **Sonn- und Feiertagen** von **9—2 Uhr.**  
**Ausschließlich venerische, Blasen- u. Harnkrankheiten**  
**Blut- und Stuhl-ganganalysen** auf **Syphilis** und **Tripper**  
 Konsultation mit **Urologen u. Neurologen.**  
**Elektr.-Heilkabinett. Kosmetische Heilung.**  
 Spezialer **Wartezimmer für Frauen.**  
**Bezahlung 3 Zloty.**